

FSA 86 R

**STIHL**



**2 - 18**      Інструкція з експлуатації  
**18 - 35**      οδηγίες χρήσης  
**35 - 50**      Uputstvo za upotrebu



## Зміст

1	Вступ.....	2
2	Інформація до інструкції з експлуатації.....	2
3	Огляд.....	3
4	Вказівки щодо безпеки.....	4
5	Мотокосу зробити готовою до експлуатації.....	9
6	Зарядка акумулятора та світлодіоди.....	9
7	Мотокосу зібрати.....	10
8	Мотокосу відрегулювати для користувача.....	11
9	Встановлення та виммання акумулятора.....	11
10	Вмикання та вимикання мотокоси.....	11
11	Перевірка мотокоси та акумулятора.....	12
12	Робота із мотокосою.....	13
13	Після закінчення роботи.....	13
14	Транспортування.....	13
15	Зберігання.....	14
16	Чистка.....	14
17	Технічне обслуговування та ремонт.....	14
18	Усунення неполадок.....	14
19	Технічні дані.....	15
20	Комбінації із ріжучих інструментів та захистів.....	16
21	Комплектуючі та приладдя.....	16
22	Утилізація.....	17
23	Сертифікат відповідності нормам ЄС.....	17
24	Адреси.....	17

## 1 Вступ

Любі клієнти та клієнтки!

Ми раді, що Ви обрали компанію STIHL. Ми розробляємо то виробляємо нашу продукцію з найвищою якістю та у відповідності з потребами наших клієнтів. Так виникають товари, що мають високу надійність також при екстремальному навантаженні.

Компанія STIHL також гарантує найвищу якість сервісного обслуговування. Наші спеціалізовані дилери забезпечують компетентну консультацію та інструктаж, а також повне технічне обслуговування.

Компанія STIHL вважає своїм обов'язком дбайливо та відповідально використовувати природні ресурси. Це керівництво з використання допоможе вам надійно та без забруднення навколоївшнього середовища використовувати ваш продукт STIHL впродовж його тривалого строку життя.

Ми вдячні Вам за Вашу довіру та бажаємо Вам задоволення від придбаного Вами продукту STIHL.

Dr. Nikolas Stihl

**ВАЖЛИВО! ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ПРОЧИТАТИ ТА ЗБЕРЕГТИ.**

## 2 Інформація до інструкції з експлуатації

### 2.1 Документи, що мають силу

Діють місцеві правила з техніки безпеки.

- Додатково до даної інструкції з експлуатації слід прочитати, розібрати та зберегти наступні документи:

- Інструкція з експлуатації та упаковка ріжучого інструменту, що використовується
- Інструкція з експлуатації ранцевої системи, що використовується
- Інструкція з експлуатації для акумулятора STIHL AR
- Інструкція з експлуатації "Поясна сумка AR із сполучним кабелем",
- Інструкції з техніки безпеки для акумулятора STIHL AR
- Інструкція з експлуатації зарядних пристроїв STIHL AL 101, 300, 500
- Інформація з техніки безпеки для акумуляторів STIHL та продуктів із вмортавленім акумулятором: [www.stihl.com/safety-data-sheets](http://www.stihl.com/safety-data-sheets)

### 2.2 Позначення попереджувальних індикацій у тексті



#### ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Індикація вказує на небезпеку, яка може привести до отримання тяжких травм або смерті.
- Перелічені заходи можуть усунути можливість отримання тяжких травм або смерті.

#### ВКАЗІВКА

- Індикація вказує на небезпеку, яка може привести до матеріальних збитків.
- Перелічені заходи можуть усунути можливість матеріальних збитків.

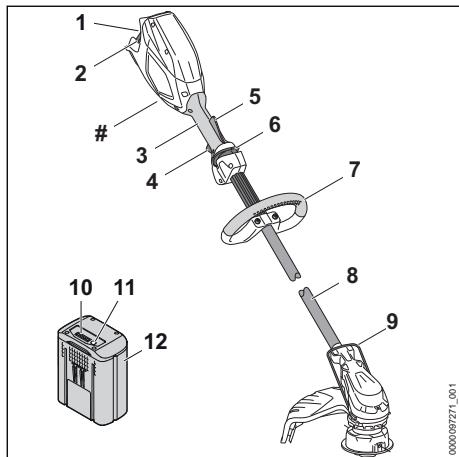
### 2.3 Символи у тексті



Цей символ вказує на розділ у даній інструкції з експлуатації.

### 3 Огляд

#### 3.1 Мотокоса та акумулятор



##### 1 Акумуляторна шахта

Акумуляторна шахта вміщує акумулятор.

##### 2 Стопорний важіль

Стопорний важіль тримає акумулятор в акумуляторній шахті.

##### 3 Рукоятка керування

Рукоятка керування призначена для обслуговування, тримання мотокоси та її напрямлення.

##### 4 Перемикальний важіль

Перемикальний важіль вмикає та вимикає мотокосу.

##### 5 Важіль Ergo

Важіль Ergo тримає нерухомо розблокувальний шибер при відпусканні перемикального важеля.

##### 6 Розблокувальний шибер

Розблокувальний шибер розблоковує перемикальний важіль.

##### 7 Кругова рукоятка

Кругова рукоятка призначена для тримання та напрямлення мотокоси.

##### 8 Шток

Шток з'єднує усі комплектуючі.

##### 9 Розпірка

Розпірка захищає предмети від контакту з ріжучим інструментом.

##### 10 Світлодіоди

Світлодіоди показують стан зарядки акумулятора та несправності.

#### 11 Натискна кнопка

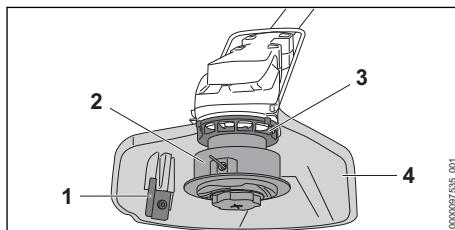
Натискна кнопка активує світлодіоди на акумуляторі.

#### 12 Акумулятор

Акумулятор забезпечує мотокосу електроенергією.

#### # Фірмова табличка з номером агрегату

#### 3.2 Пристрій захисту та ріжучі інструменти



##### 1 Обрізний ніж

Обрізний ніж для укорочує косильні струни під час роботи до правильної довжини.

##### 2 Косильна головка

Косильна голівка тримає косильні струни.

##### 3 Робоче колесо вентилятора

Робоче колесо вентилятора охолоджує двигун.

##### 4 Захист

Захист захищає користувача від предметів, що відкидаються з великою швидкістю, та від контакту з ріжучим інструментом.

#### 3.3 Захисні окуляри



Захисні окуляри входять до комплекту постачання.

Кількість: 1 шт.

#### 3.4 Символи

Символи можуть знаходитись на мотокосі, захисті та акумуляторі та означають таке:



1 світлодіод горить червоним. Акумулятор занадто гарячий або холодний.



4 світлодіода блимають червоним. У акумуляторі є несправність.



■■■■■ Даний символ вказує, у якому напрямку потрібно зміщувати розблокувальний шибер.



□□□□□ Даний символ вказує номінальну кількість обертів ріжучого інструменту.



Гарантований рівень потужності звуку згідно директиви 2000/14/EG у дБ(А) з метою зробити шумові забруднення продуктами порівнюваними.



Дані поряд із цим символом вказують на енергоємність акумулятора згідно специфікації виробника елементу. Енергоємність для використання низька.



Продукт не утилізувати разом з домашнім сміттям.

## 4 Вказівки щодо безпеки

### 4.1 Попереджувальні символи

Попереджувальні символи на мотокосі або акумуляторі означають таке:



Дотримуватись правил техніки безпеки та вживати відповідні заходи.



Прочитати, розібрати та зберегти інструкцію з експлуатації.



Носити захисні окуляри.



Дотримуватись вказівок з техніки безпеки стосовно предметів, що піддаються та вживати відповідні заходи.



Акумулятор під час перерв у роботі, транспортування, зберігання, технічного обслуговування або ремонту вимітати.



Триматись безпечної відстані.



Захищати акумулятор від спеки та вогню.



Акумулятор не занурювати у рідину.



Дотримуватись допустимого для акумулятора діапазону температур.

### 4.2 Використання згідно призначення

Мотокоса STIHL FSA 86 призначена для косіння трави.

Мотокосу можна використовувати під час дощу.

Живлення мотокоси здійснюється від акумулятора STIHL AP або STIHL AR.

## ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Акумулятори, які не дозволені компанією STIHL для використання на мотокосі, можуть спричинити пожежу та вибух. Можуть бути тяжко поранені або вбиті люди, а також можливі матеріальні збитки.
  - Використовуйте мотокосу з акумулятором STIHL AP або STIHL AR.
- Якщо мотокоса або акумулятор використовуються не за призначенням, то можуть бути поранені або вбиті люди, а також можливі матеріальні збитки.
  - Використовуйте мотокосу, як описано у цій інструкції з експлуатації.
  - Використовуйте акумулятор, як це описано у цій інструкції з використання або інструкції з використання акумулятора STIHL AR.

### 4.3 Вимоги до користувача

## ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Користувачі, які не отримали інструктаж, не можуть розпізнати та оцінити небезпеки, пов'язані із мотокосою та акумулятором. Користувач або інші люди можуть бути тяжко пораненні або вбиті.



► Прочитати, розібрати та зберегти інструкцію з експлуатації.

- Якщо мотокоса або акумулятор передається іншій особі: передавайте також інструкцію з використання.

- Переконатись, що користувач виконує наступні вимоги:
  - Користувач не втомлений.
  - Користувач фізично та психічно спроможний обслуговувати мотокосу або акумулятора та працювати з ними. Якщо фізичний, сенсорний або психічний стан користувача обмежує можливості роботи, значить користувач може працювати із даним пристроєм лише під контролем або згідно вказівок відповідальної особи.
  - Користувач може розпізнати або оцінити небезпеки, пов'язані із мотокосою та акумулятором.

- Користувач повнолітній або проходить навчанні відповідно до національних вимог під наглядом інструктора.
- Перш ніж користувач працюватиме із мотокосою вперше, він отримав інструктах спеціалізованого дилера STIHL або компетентної людини.
- Користувач не знаходиться під дією алкоголю, медикаментів або наркотиків.
- ▶ У разі будь-яких запитань: Звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.

## 4.4 Одежда, взуття і прикраси

### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Під час роботи на високій швидкості можуть підкидатись предмети. Можливі травми користувача.



- ▶ Носіть захисні окуляри, які щільно прилягають. Відповідні захисні окуляри перевірені згідно норми EN 166 а також згідно національним нормам та продаються із відповідною позначкою.
- ▶ Носити захист для обличчя.
- ▶ Носити довгі штани з стійкого матеріалу.
- Під час роботи можливо займання пилу. Вдихання пилу може спричинити шкоду здоров'ю і алергічні реакції.
- ▶ Якщо можливо займання пилу, то працюйте в пилозахисній масці.

- Непридатний одяг може зачепитись за деревину, зарості та потрапити у мотокосу. Можливі тяжкі травми користувача, який не працює у відповідному одязі.

- ▶ Носіть одяг, який щільно прилягає.
- ▶ Зніміть шарфи та прикраси.

- Під час роботи можливий контакт користувача з ріжучим інструментом, що обертається. Можливі тяжкі травми користувача.

- ▶ Носити взуття з стійкого матеріалу.
- ▶ Носити довгі штани з стійкого матеріалу.

- При монтажі та демонтажі ріжучого інструмента а також під час очищення або технічного обслуговування можливий контакт користувача з ріжучим інструментом або відрізним ножем. Можливі травми користувача.

- ▶ Працуйте в рукавицях з стійкого матеріалу.

- Користувач, який носить непридатне взуття, може посکовзнутися. Можливі травми користувача.

- ▶ Носіть міцне, закрите взуття з рифленою підошвою.

## 4.5 Робоча область та оточення

### 4.5.1 Робоча область та оточення

### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Люди, що не приймають участі у роботі, діти та тварини можуть не розпізнати та не оцінити небезпеки від мотокоси та предметів, що підкидаються. Люди, які не приймають участі у роботі, діти та тварини можуть отримати тяжкі травми, також можливі матеріальні збитки.



- ▶ Люди, які не приймають участі у роботі, діти та тварини повинні знаходитись на відстані 15 м від робочої зони.

- ▶ Дотримуватись відстані 15 м від предметів.

- ▶ Не залишати мотокосу без догляду.

- ▶ Прийняти необхідні заходи для виключення можливості гри дітей з мотокосою.

- Електричні компоненти мотокоси можуть викликати іскри. Іскри у легко займистому та вибухонебезпечному середовищі можуть викликати пожежу або вибух. Можуть бути тяжко поранені або вбиті люди, а також можливі матеріальні збитки.

- ▶ Не працуйте у легкозаймистому або вибухонебезпечному середовищі.

### 4.5.2 Акумулятор

### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Сторонні особи, діти та тварини можуть не усвідомлювати та не оцінити небезпечність акумулятора. Це може привести до їх серйозного травмування.

- ▶ Не допускайте наближення сторонніх осіб, дітей і тварин до виробу.

- ▶ Не залишайте акумулятор без нагляду.

- ▶ Не дозволяйте дітям бавитися з акумулятором.

- Акумулятор не захищено від усіх впливів навколошнього середовища. Якщо акумулятор зазнає певного впливу навколошнього середовища, він може спалахнути або вибухнути. Це може привести до серйозного травмування і майнової шкоди.



- ▶ Бережіть акумулятор від високих температур та вогню.

- ▶ Не кидайте акумулятор у вогонь.



- Використовуйте та зберігайте акумулятор за температур від - 10 °C und + 50 °C.



- Не занурюйте акумулятор у рідину.
- Тримайте акумулятор подалі від металевих предметів.
- Не піддавайте акумулятор впливу високого тиску.
- Не піддавайте акумулятор впливу мікрохвиль.
- Бережіть акумулятор від впливу хімічних речовин і солей.

## 4.6 Безпечний стан

### 4.6.1 Мотокоса

Мотокоса знаходитьться у безпечному стані, коли виконуються такі умови:

- Мотокоса не пошкоджена.
- Мотокоса чиста.
- Елементи керування працюють та не змінені.
- Комбінація ріжучого інструмента та захисту, вказана у даній інструкції з експлуатації, змонтована.
- Ріжучий інструмент та захист правильно змонтовані.
- Змонтовано оригінальне приладдя STIHL, призначене для цієї мотокоси.
- Приладдя правильно встановлено.

## ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- У разі небезпечного стану пристрою компоненти більше не можуть працювати належним чином і захисні пристрої можуть не працювати. Можливі тяжкі травми або смерть людей.
  - Працювати з не пошкодженою мотокосою.
  - Якщо мотокоса забруднилася: очистити мотокосу.
  - На мотокосі не робити змін. Виняток: монтаж комбінації ріжучого інструмента та захисту, які вказані у цій інструкції з експлуатації.
  - Якщо елементи керування не діють: не працюйте з мотокосою.
  - Не встановлюйте металеві ріжучі інструменти.
  - Встановлюйте оригінальне приладдя STIHL, призначене для цієї мотокоси.

- Встановлюйте ріжучий інструмент та захист, як це описано у цій інструкції з експлуатації.
- Встановіть приладдя так, як описано у цій інструкції або в інструкції з використання приладдя.
- У отвори мотокоси не засовувати предмети.
- Замініть зношені та непридатні для читання таблички з вказівками.
- У разі будь-яких запитань звертайтеся до спеціалізованого дилера STIHL.

### 4.6.2 Захист

Захист знаходитьться у безпечному стані, коли виконуються наступні умови:

- Захист не пошкоджений.
- Обрізний ніж правильно монтований.

## ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- У не безпечному стані комплектуючі більше не можуть правильно функціонувати та система безпеки не спрацьовує. Користувач може отримати тяжкі поранення.
- Працювати із не пошкодженим захистом.
- Працювати із вірно монтованим обрізним ножем.
- Якщо щось незрозуміло: слід звернутися до спеціалізованого дилера STIHL.

### 4.6.3 Косильна головка

Косильна головка знаходитьться у безпечному стані, коли виконуються такі умови:

- Косильна головка не пошкоджена.
- Косильна головка не заблокована.
- Косильні струни правильно встановлені.
- Межі зношення не перевищені.

## ⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- У не безпечному стані деталі косильної головки або косильних струн можуть розхитатись та бути відкинуті. Люди можуть бути тяжко травмовані.
- Працюйте з не пошкодженою косильною головкою.
- Косильні струни не замінювати предметами з металу.
- Враховувати та не перевищувати межі зношення.
- У разі будь-яких запитань звертайтеся до спеціалізованого дилера STIHL.

### 4.6.4 Акумулятор

Акумулятор перебуває в технічно безпечному стані, якщо виконано такі умови:

- Акумулятор не пошкоджено.

- Акумулятор перебуває в сухому та чистому стані.
- Акумулятор працює належним чином, і його конструкцію не було змінено.

## ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Акумулятор не працюватиме належним чином у технічно небезпечному стані. Це може привести до серйозного травмування.
  - ▶ Використовуйте для роботи лише справний акумулятор, який не має пошкоджень.
  - ▶ Не заряджайте пошкоджений або несправний акумулятор.
  - ▶ Якщо акумулятор брудний або мокрий: очистьте акумулятор та зачекайте, доки він висохне.
  - ▶ Не змінюйте конструкцію акумулятора.
  - ▶ Не вставляйте жодні предмети в отвори акумулятора.
  - ▶ Не з'єднуйте та не замикайте контакти акумулятора металевими предметами.
  - ▶ Не відкривайте акумулятор.
  - ▶ Якщо вказівна таблиця зношена або пошкоджена, замініть її.
- Якщо акумулятор пошкоджено, з нього може витікати рідина. Потраплення рідини на шкіру або в очі може викликати подразнення.
  - ▶ Уникайте контакту з рідиною.
  - ▶ У випадку контакту зі шкірою: промийте шкіру великою кількістю води з милом.
  - ▶ У випадку контакту з очима: промийте очі великою кількістю води протягом приблизно 15 хвилин і зверніться до лікаря.
- З пошкодженого або несправного акумулятора може йти незвичний запах або дим, також він може загорітися. Це може привести до серйозного травмування або загибелі людей і майнової шкоди.
  - ▶ Якщо з акумулятора йде незвичний запах або дим: припиніть використання акумулятора і тримайте його подалі від займистих матеріалів.
  - ▶ У разі займання акумулятора: загасіть полум'я за допомогою вогнегасника або води.

## 4.7 Робота

## ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- У певних ситуаціях користувач більше не може працювати зосереджено. Користувач може спілкнутися, впасти та отримати важкі травми.

- ▶ Працювати спокійно та розважливо.
- ▶ Якщо погане освітлення та погана видимість: із мотокосою не працювати.
- ▶ Із мотокосою працювати наодинці.
- ▶ Тримати ріжучий інструмент близько до землі.
- ▶ Звертати увагу на перешкоди.
- ▶ Працюйте, стоячи на землі та тримаючи рівновагу.
- ▶ Якщо виникають ознаки втоми: зробити паузу в роботі.
- Користувач може порізатися ріжучим інструментом, який обертається. Можливі тяжкі травми користувача.
  - ▶ Не торкатися ріжучого інструменту, який обертається.
  - ▶ Якщо ріжучий інструмент заблокований якимось предметом: мотокосу вимкнути та акумулятор вийняти. Лише потім прибрати предмет.
- Якщо під час роботи мотокоси є незвичайні відхилення, або вона незвично себе поводить, то можливо мотокоса знаходиться в небезпечному стані. Можливі тяжке травмування людей та виникнення матеріальних збитків.
  - ▶ Завершити роботу, вийняти акумулятор та звернутися до спеціалізованого дилера STIHL.
- Під час роботи через мотокосу можуть виникати вібрації.
  - ▶ Носити рукавиці.
  - ▶ Робити паузи у роботі.
  - ▶ Якщо з'являються ознаки порушення кровообігу: звернутися до лікаря.
- Якщо під час роботи ріжучий інструмент торкається стороннього предмета, то цей предмет або його частини можуть бути відкинуті з великою швидкістю. Можливе травмування людей та виникнення матеріальних збитків.
  - ▶ Прибрати сторонні предмети з робочої зони.
- У разі контакту ріжучого інструменту, який обертається, з якимось твердим предметом можуть виникати іскри, що може привести до пошкодження ріжучого інструменту. Іскри можуть спричинити пожежу в легкозаймистому середовищі. Це може привести до травмування чи смерті людей, а також до матеріальних збитків.
  - ▶ Не працювати в легкозаймистому середовищі.
  - ▶ Переконатися, що ріжучий інструмент знаходиться в безпечному стані.

- Коли відпускається важіль перемикання, ріжучий інструмент ще деякий час обертається. Існує ризик травмування.
- Дочекатися, доки ріжучий інструмент не зупиниться.

## 4.8 Транспортування

### 4.8.1 Мотокоса

#### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Під час транспортування мотокоса може перекинутись або рухатись. Люди можуть бути травмовані, також можливі матеріальні збитки.

- Вийняти акумулятор.



- Зафіксуйте мотокосу ременями для транспортування, іншими ременями або сіткою так, щоб вона не перекинулась і не рухалась.

### 4.8.2 Акумулятор

#### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Акумулятор не захищений від усіх впливів навколошнього середовища. Якщо акумулятор підлягає певним впливам навколошнього середовища, акумулятор може бути пошкоджено а також можливі матеріальні збитки.
- Не транспортувати пошкоджений акумулятор.
- Акумулятор транспортувати в упаковці, яка не проводять електричний струмінь.
- Під час транспортування акумулятор може перевертатись та рухатись. Люди можуть бути травмовані, також можливі матеріальні збитки.
- Акумулятор запакувати в упаковці таким чином, щоб вона не могла перевернутися та рухатись.
- Упаковку зафіксувати таким чином, щоб вона не могла рухатись.

## 4.9 Зберігання

### 4.9.1 Мотокоса

#### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Діти можуть не розпізнати та не оцінити небезпеку від мотокоси та електричного струму. Діти можуть бути тяжко травмовані



- Вийняти акумулятор.
- Мотокосу зберігати поза зоною доступу дітей.

- Електричні контакти мотокоси та металеві комплектуючі під впливом волого можуть роз'їдатись корозією. Мотокоса може бути пошкоджена.



- Вийняти акумулятор.
- Мотокосу зберігати у чистому та сухому стані.

### 4.9.2 Акумулятор

#### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Діти можуть не розпізнати та не оцінити небезпеку від акумулятора. Діти можуть бути тяжко травмовані
- Акумулятор зберігати поза зоною доступу дітей.
- Акумулятор не захищений від усіх впливів навколошнього середовища. Якщо акумулятор підлягає впливу певним факторам навколошнього середовища, акумулятор може бути пошкоджений.
- Акумулятор зберігати у чистому та сухому стані.
- Акумулятор зберігати у закритому приміщенні.
- Акумулятор зберігати окремо від мотокоси та зарядного пристроя.
- Акумулятор зберігати в упаковці, яка не проводять електричний струмінь.
- Акумулятор зберігати у діапазоні температур між - 10 °C та + 50 °C.

## 4.10 Очищення, технічне обслуговування та ремонт

#### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Якщо під час очищення, технічного обслуговування або ремонту акумулятор встановлений, мотокоса може ненавмисно увімкнутись. Можуть бути тяжко травмовані люди, також можливі матеріальні збитки.



- Вийняти акумулятор.

- Гострі засоби для чищення, миття струменем води або гострі предмети можуть пошкодити мотокосу, захист, ріжучий інструмент, акумулятор та зарядний пристрій. Якщо мотокоса, захист, ріжучий інструмент, акумулятор чи зарядний пристрій не правильно очищувати, комплектуючі більше не можуть правильно функціонувати та система безпеки не спрацьовує. Люди можуть бути тяжко травмовані.
- ▶ Мотокосу, захист, ріжучий інструмент, акумулятор та зарядний пристрій слід чистити таким чином, як це описано в цій інструкції з експлуатації.
- Якщо мотокоса, захист, ріжучий інструмент, акумулятор чи зарядний пристрій неправильно обслуговується або ремонтується, комплектуючі більше не можуть правильно функціонувати та система безпеки не спрацьовує. Можливі тяжкі травми або смерть людей.
- ▶ Мотокосу, захист, ріжучий інструмент, акумулятор та зарядний пристрій не обслуговуйте та не ремонтуйте самостійно.
- ▶ Якщо мотокосу, захист, ріжучий інструмент, акумулятор або зарядний пристрій потрібно відремонтувати або вони потребують технічного обслуговування: звернитесь до спеціалізованого дилера STIHL.

## 5 Мотокосу зробити готовою до експлуатації

### 5.1 Приготування мотокоси до використання

Перед початком роботи завжди необхідно виконати такі дії:

- ▶ Переконатися, що такі комплектуючі знаходяться в безпечному стані:
  - Мотокоса, **4.6.1.**
  - Захист, **4.6.2.**
  - Косильна головка, **4.6.3.**
  - Акумулятор, **4.6.4.**
- ▶ Перевірте акумулятор, **11.2.**
- ▶ Акумулятор повністю зарядити так, як це описано в інструкції з експлуатації зарядних пристроїв STIHL AL 101, 300, 500.
- ▶ Очистити мотокосу, **16.1.**
- ▶ Змонтувати дистанційний елемент, **7.1.**
- ▶ Встановити захист, **7.2.**
- ▶ Встановити кругову рукоятку, **7.3.**
- ▶ Змонтувати косильну головку, **7.4.**

- ▶ Відрегулювати кругову рукоятку, **7.3.**
- ▶ Перевірити елементи системи керування, **11.1.**
- ▶ Якщо ці операції неможливо виконати: не використовувати мотокосу та звернутися до спеціалізованого дилера STIHL.

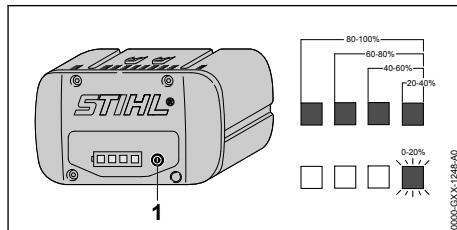
## 6 Зарядка акумулятора та світлодіоди

### 6.1 Зарядка акумулятора

Час зарядки залежить від різних факторів, що впливають, наприклад, від температури акумулятора або температури навколошнього середовища. Фактичний час зарядки може відрізнятись від вказаного часу зарядки. Час зарядки вказаний за посиланнями [www.stihl.com/charging-times](http://www.stihl.com/charging-times).

- ▶ Акумулятор зарядити таким чином, як це описано у інструкції з експлуатації зарядних пристроїв STIHL AL 101, 300, 500.

### 6.2 Відображення стану зарядки



- ▶ Натиснути натиснну кнопку (1).
- Світлодіоди горять зеленим близько 5 секунд та показують стан зарядки.
- ▶ Якщо правий світлодіод блімає зеленим: зарядити акумулятор.

### 6.3 Світлодіоди на акумуляторі

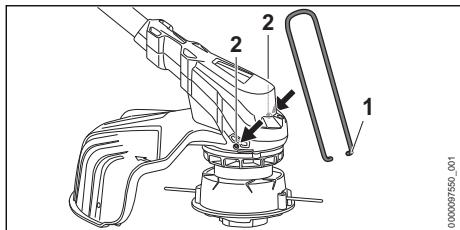
Світлодіоди можуть відображати стан зарядки або неполадки акумулятора. Світлодіоди можуть горіти або блімати зеленим або червоним.

- Якщо світлодіоди горять або блімають зеленим, відображається стан зарядки.
- ▶ Якщо світлодіоди горять або блімають червоним: слід усунути несправності, **18.**  
Несправність у мотокосі або акумуляторі.

## 7 Мотокосу зібрати

### 7.1 Монтаж дистанційного елементу

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.

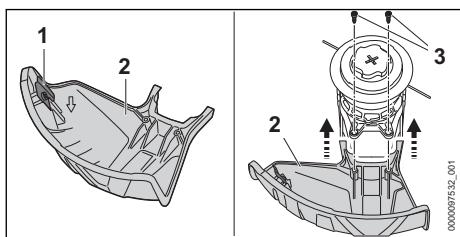


- ▶ Встановити кінці дистанційного елементу (1) в отвори (2) корпусу.

Дистанційний елемент (1) не потребує повторного монтажу.

## 7.2 Монтаж захисту

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.



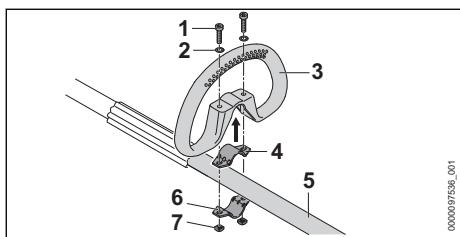
Обрізний ніж (1) вже встановлений у захист (2) і його неможливо демонтувати.

- ▶ Зсунути захист (2) у напрямну на корпусі до упору.
- ▶ Захист (2) стойте урівень із корпусом.
- ▶ Закрутіть гвинти (3) та затягніть їх.

Захист (2) не дозволяється знову демонтувати.

## 7.3 Монтаж кругової рукоятки

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.



- ▶ Затискач (4) покласти у кругову рукоятку (3).
- ▶ Встановити кругову рукоятку (3) разом із затискачем (4) на шток (5).
- ▶ Встановити шайби (2) на гвинти (1).
- ▶ Притиснути затискач (6) до вала (5).
- ▶ Вставити гвинти (1) в отвори в круговій рукоятці (3) та в затискачах (4 та 6).

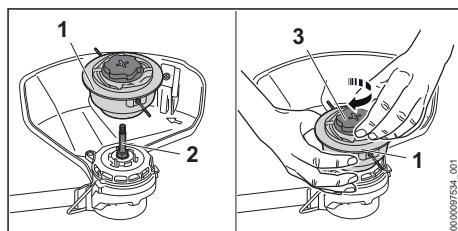
- ▶ Закрутити та туго затягнути гайки (7).

## 7.4 Монтаж і демонтаж косильної головки

### 7.4.1 Косильна головка AutoCut C 6-2

#### Монтаж косильної головки

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.



- ▶ Встановити косильну головку (1) на вал (2).
- ▶ Міцно тримати косильну головку (1) рукою.
- ▶ Ковпачок (3) повернути рукою за годинниковою стрілкою та щільно затягнути.

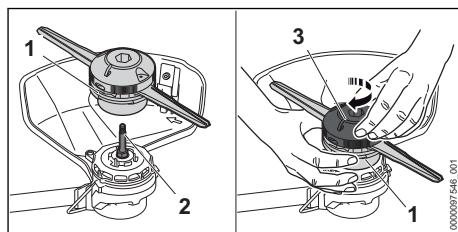
#### Демонтаж косильної головки

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.
- ▶ Міцно тримати косильну головку рукою.
- ▶ Повернути ковпачок рукою проти годинникової стрілки до положення, в якому можна буде зняти косильну головку.

### 7.4.2 Косильна головка PolyCut 6-2

#### Монтаж косильної головки

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.



- ▶ Встановити косильну головку (1) на вал (2).
- ▶ Міцно тримати косильну головку (1) рукою.
- ▶ Повернути верхню частину (3) рукою за годинниковою стрілкою та щільно затягнути її.

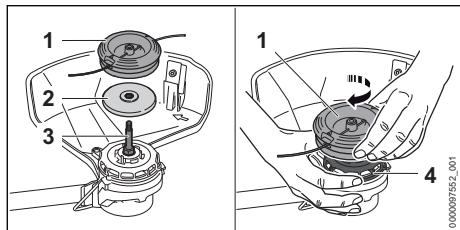
#### Демонтаж косильної головки

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.
- ▶ Міцно тримати косильну головку рукою.
- ▶ Повернути верхню частину рукою проти годинникової стрілки до положення, в якому можна буде зняти косильну головку.

### 7.4.3 Косильна головка DuroCut 5-2

#### Монтаж косильної головки

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.



- ▶ Покласти затискний диск (2) на вал (3) так, щоб його бік з меншим діаметром був зверху.
- ▶ Встановити косильну головку (1) на вал (3).
- ▶ Міцно тримайте робоче колесо (4) рукою.
- ▶ Повернути косильну головку (1) рукою за годинниковою стрілкою та щільно затягнути її.

#### Демонтаж косильної головки

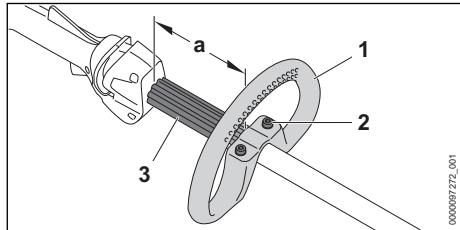
- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.
- ▶ Міцно тримайте робоче колесо рукою.
- ▶ Відкрутити косильну головку проти годинникової стрілки.
- ▶ Зняти затискний диск.

## 8 Мотокосу відрегулювати для користувача

### 8.1 Вирівнювання та регулювання кругової рукоятки

Кругову рукоятку можна встановити у різні положення залежно від використання та зросту користувача.

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.

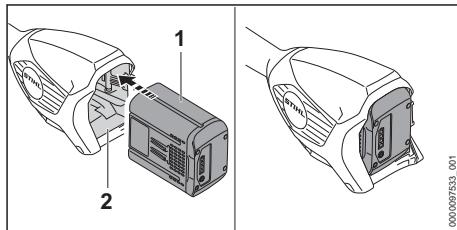


- ▶ Послабити гвинт (2).
- ▶ Зсунути кругову рукоятку (1) в бажане положення так, щоб виконувались такі вимоги:
  - Прокладка (3) проходить між круговою рукояткою (1) та рукояткою керування.
  - a = максимум 30 см

- ▶ Гвинт (2) затягнути настільки щільно, щоб кругова рукоятка (1) більше не поверталась навколо штока.

## 9 Встановлення та вимання акумулятора

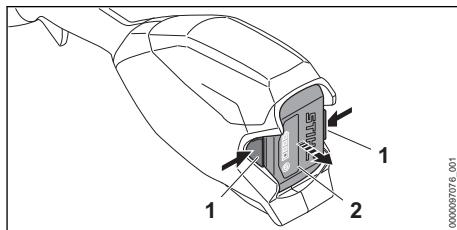
### 9.1 Встановлення акумулятора



- ▶ Акумулятор (1) втиснути у акумуляторну шахту (2) до упору.
- ▶ Акумулятор фіксується (1) з чутним клацанням і зафікований.

### 9.2 Вимання акумулятора

- ▶ Поставити мотокосу на рівну поверхню.
- ▶ Руку тримати перед акумуляторною шахтою так, щоб акумулятор (2) не міг впасті.

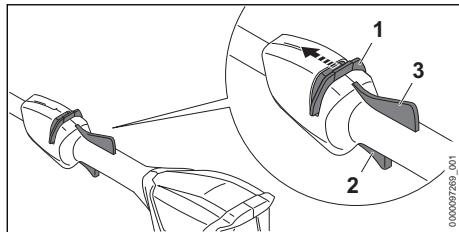


- ▶ Натиснути обидва стопорні важелі (1). Акумулятор (2) розблокований і його можна виминяти.

## 10 Вмикання та вимикання мотокоси

### 10.1 Увімкнення мотокоси

- ▶ Утримувати мотокосу однією рукою за рукоятку керування так, щоб великий палець обхоплював рукоятку керування.
- ▶ Утримувати мотокосу другою рукою за кругову рукоятку або за захисний шланг для ручки так, щоб великий палець обхоплював кругову рукоятку або захисний шланг.



- ▶ Зсунути розблокувальний шибер (1) великим пальцем у напрямку кругової рукоятки та утримувати його.
- ▶ Натиснути перемикальний важіль (2) вказівним пальцем та тримати його натиснутим. Мотокоса прискорюється та ріжучий інструмент обертається. Розблокувальний шибер (1) можна відпустити.

Коли Ergo-важіль (3) натиснутий, перемикальний важіль (2) розблокований. Завдяки цьому можна відпустити перемикальний важіль і знову натиснути його і при цьому не потрібно знову зсувати розблокувальний шибер у напрямку кругової рукоятки.

При відпусканні перемикального важеля (2) та Ergo-важеля (3) перемикальний важіль (2) заблокований. Розблокувальний шибер (1) необхідно знову зсунути у напрямку кругової рукоятки і утримувати його для розблокування перемикального важеля (2).

## 10.2 Вимикання мотокоси

- ▶ Відпустити перемикальний важіль та Ergo-важіль.
- ▶ Зачекати, доки ріжучий інструмент більше не буде обертатись.
- ▶ Якщо ріжучий інструмент обертається далі: вийняти акумулятор та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.  
Мотокоса несправна.

# 11 Перевірка мотокоси та акумулятора

## 11.1 Перевірка елементів системи керування

### Розблокувальний шибер, важіль Ergo та перемикальний важіль

- ▶ Вийняти акумулятор.
- ▶ Спробуйте натиснути перемикальний важіль, не натискаючи при цьому розблокувальний шибер.

- ▶ Якщо перемикальний важіль можна натиснути: не використовувати мотокосу та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL. Розблокувальний шибер несправний.
- ▶ Зсунути розблокувальний шибер великим пальцем у напрямку кругової рукоятки та утримувати його.
- ▶ Натиснути важіль Ergo та тримати його натиснутим.
- ▶ Натиснути перемикальний важіль. Розблокувальний шибер можна відпустити.
- ▶ Відпустити перемикальний важіль та Ergo-важіль.
- ▶ Якщо розблокувальний шибер, перемикальний важіль або важіль Ergo важко рухається або не повертаються у вихідне положення: не використовувати мотокосу та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.  
Розблокувальний шибер, перемикальний важіль або важіль Ergo несправний.

### Увімкнення мотокоси

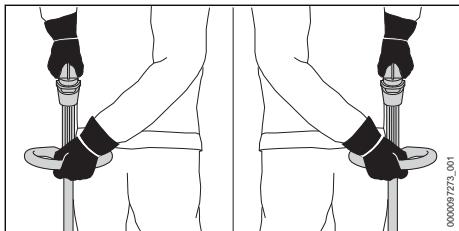
- ▶ Встановити акумулятор.
- ▶ Зсунути розблокувальний шибер у напрямку кругової рукоятки та утримувати його.
- ▶ Натиснути перемикальний важіль та тримати його натиснутим. Ріжучий інструмент обертається.
- ▶ Якщо 3 світлодіоди блимають червоним: вийняти акумулятор та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.  
Несправність мотокоси.
- ▶ Відпустити перемикальний важіль. Ріжучий інструмент через короткий проміжок часу більше не обертається.
- ▶ Якщо ріжучий інструмент обертається далі: вийняти акумулятор та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.  
Мотокоса несправна.

## 11.2 Перевірити акумулятор

- ▶ Натиснути натиснку кнопку на акумуляторі. Світлодіоди горять або блимають.
- ▶ Якщо світлодіоди не горять або блимають: акумулятор не експлуатувати та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.  
У акумуляторі є несправність.

## 12 Робота із мотокосою

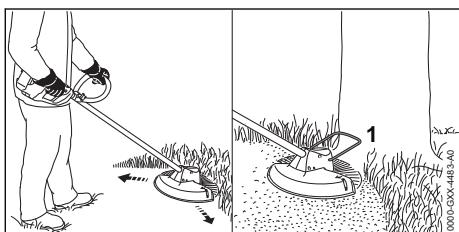
### 12.1 Тримання та напрямлення мотокоси



- ▶ Утримувати мотокосу однією рукою за рукоятку керування так, щоб великий палець обхоплював рукоятку керування.
- ▶ Утримувати мотокосу іншою рукою за кругову рукоятку так, щоб великий палець охоплював кругову рукоятку.

### 12.2 Косіння

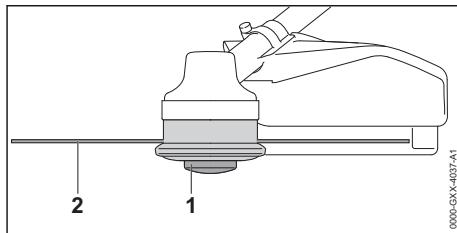
Відстань ріжучого інструмента від землі визначає висоту різання.



- ▶ Мотокосу рухати рівномірно вперед та назад.
- ▶ Повільно та контролювано йти вперед.
- ▶ Якщо роботи виконуються із розпіркою (1): повністю відкинути розпірку (1).

### 12.3 Регулювання косильних струн на косильних головках AutoCut

- ▶ Косильну головку, що обертається, притиснути на короткий час до землі. Регулюється приблизно 30 мм. Обрізний ніж у захисті відрізає косильні струни на пра-вильну довжину.



Якщо косильні струни коротші ніж 25 мм, вони не можуть регулюватись автоматично.

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.
- ▶ Натиснути вставку шпулі (1) на косильній головці та тримати її натиснуту.
- ▶ Витягнути вручну косильні струни (2).
- ▶ Якщо косильні струни (2) більше не витягаються: замінити вставку шпулі (1) або косильні струни (2).

Вставка шпулі порожня.

## 13 Після закінчення роботи

### 13.1 Після закінчення роботи

- ▶ Мотокосу вимкнути та акумулятор вийняти.
- ▶ Якщо мотокоса волога: мотокосу просушити.
- ▶ Якщо акумулятор вологий: акумулятор просушити.
- ▶ Мотокосу почистити.
- ▶ Захист почистити.
- ▶ Ріжучий інструмент почистити.
- ▶ Акумулятор почистити.

## 14 Транспортування

### 14.1 Транспортування мотокоси

- ▶ Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.

#### Перенесення мотокоси

- ▶ Мотокосу однією рукою нести за шток так, щоб ріжучий інструмент показував назад та мотокоса була збалансована.

#### Транспортування мотокоси в автомобілі

- ▶ Мотокосу зафіксувати так, щоб вона не могла перекинутись або рухатись.

### 14.2 Транспортування акумулятора

- ▶ Мотокосу вимкнути та акумулятор вийняти.
- ▶ Переконатись, що акумулятор знаходитьться у безпечному стані.

- Акумулятор запакувати таким чином, щоб виконувалися наступні умови:
  - Упаковка не проводить електричний струм.
  - Акумулятор в упаковці не може рухатись.
- Упаковку зафіксувати таким чином, щоб вона не могла рухатись.

Акумулятор підлягає нормам з транспортування небезпечних вантажів. Акумулятору (літіум-іонна батарея) присвоюється рівень UN 3480 та перевіряється згідно інструкції ЄС та критеріям частини III, підрозділ 38.3.

Інформацію стосовно норм з транспортування можна найти за посиланням [www.stihl.com/safety-data-sheets](http://www.stihl.com/safety-data-sheets).

## 15 Зберігання

### 15.1 Зберігання мотокоси

- Мотокосу вимкнути та акумулятор вийняти.
- Демонтувати корпус котушки.
- Мотокосу зберігати таким чином, щоб виконувалися наступні умови:
  - Мотокоса знаходиться поза зоною досяжності дітей.
  - Мотокоса чиста та суха.

### 15.2 Зберігання акумулятора

Компанія STIHL рекомендує зберігати акумулятор із станом зарядки між 40 % та 60 % (2 світлодіоди горять зеленим).

- Акумулятор зберігати таким чином, щоб виконувалися наступні умови:
  - Акумулятор знаходиться поза зоною досяжності дітей.
  - Акумулятор чистий та сухий.
  - Акумулятор знаходиться у закритому приміщенні.
  - Акумулятор від'єднаний від мотокоси та зарядного пристроя.
  - Акумулятор знаходиться в упаковці, що не проводить електричний струм.

## 18 Усунення неполадок

### 18.1 Усунення несправностей мотокоси або акумулятора

Несправність	Світлодіоди на акумуляторі	Причина	Усунення
Мотокоса при вмиканні не запускається.	1 світлодіод блімає зеленим.	Стан зарядки акумулятора занадто низький.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Акумулятор повністю зарядити таким чином, як це описано у інструкції з експлуатації зарядних пристрій STIHL AL 101, 300, 500.</li> </ul>

- Акумулятор знаходитьться у діапазоні температур між - 10 °C та + 50 °C.

## 16 Чистка

### 16.1 Очищення мотокоси

- Вимкнути мотокосу та вийняти акумулятор.
- Очистити мотокосу вологою серветкою.
- Очистити вентиляційні прорізи пензлем.
- Вийняти сторонні предмети з шахти акумулятора та протерти шахту акумулятора вологою ганчіркою.
- Очистити електричні контакти в шахті акумулятора пензлем або м'якою щіткою.
- Очистити область під робочим колесом вентилятора пензлем або м'якою щіткою.

### 16.2 Чистка захисту та ріжучого інструменту

- Мотокосу вимкнути та акумулятор вийняти.
- Захист та ріжучий інструмент почистити вологою серветкою або м'якою щіткою.

### 16.3 Чищення акумулятора

- Акумулятор протерти вологою серветкою.

## 17 Технічне обслуговування та ремонт

### 17.1 Технічне обслуговування та ремонт мотокоси

Користувач не може самостійно обслуговувати або ремонтувати мотокосу.

- Якщо мотокоса потребує технічне обслуговування чи пошкоджена або несправна: звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.

### 17.2 Ремонт та технічне обслуговування акумулятора

Акумулятор не повинен обслуговуватись та не може ремонтуватись.

- Якщо акумулятор несправний або пошкоджений: акумулятор замінити.

Несправність	Світлодіоди на акумуляторі	Причина	Усунення
	1 світлодіод горить червоним.	Акумулятор занадто гарячий або холодний.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийняти акумулятор.</li> <li>► Охолодити або нагріти акумулятор.</li> </ul>
	3 світлодіоди блимають червоним.	Несправність мотокоси.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийняти акумулятор.</li> <li>► Очистити електричні контакти у гнізді для акумулятора.</li> <li>► Встановіть акумулятор.</li> <li>► Увімкнути мотокосу.</li> <li>► Якщо 3 світлодіоди і далі блимають червоним: не використовувати мотокосу та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.</li> </ul>
	3 світлодіоди горять червоним.	Мотокоса занадто гаряча.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийняти акумулятор.</li> <li>► Мотокосу залишити охолонути.</li> </ul>
	4 світлодіода блимають червоним.	Акумулятор несправний.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийміть акумулятор та знову встановіть його.</li> <li>► Увімкнути мотокосу.</li> <li>► Якщо 4 світлодіода і далі блимають червоним: акумулятор не використовувати та звернутись до спеціалізованого дилера STIHL.</li> </ul>
		Електричний контакт між мотокосою та акумулятором перерваний.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийняти акумулятор.</li> <li>► Очистити електричні контакти у гнізді для акумулятора.</li> <li>► Встановіть акумулятор.</li> </ul>
		Мотокоса або акумулятор вологий.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Мотокосу або акумулятор просушити.</li> </ul>
Мотокоса під час роботи вимикається.	З світлодіоди горять червоним.	Мотокоса занадто гаряча.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийняти акумулятор.</li> <li>► Мотокосу залишити охолонути.</li> </ul>
		Виникла електрична або електромагнітна несправність.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Вийміть акумулятор та знову встановіть його.</li> <li>► Увімкнути мотокосу.</li> </ul>
Час роботи мотокоси занадто короткий.		Акумулятор не повністю заряджений.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Акумулятор повністю зарядити таким чином, як це описано у інструкції з експлуатації зарядних пристрій STIHL AL 101, 300, 500.</li> </ul>
		Перевищено строк служби акумулятора.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Замініть акумулятор.</li> </ul>
Косильну головку неможливо зняти рукою.		Косильну головку надто сильно затягнуто.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Зафіксувати робоче колесо вентилятора стрижнем.</li> <li>► Відкрутити косильну головку рукою.</li> <li>► Зняти стрижень.</li> </ul>

## 19 Технічні дані

### 19.1 Мотокоси STIHL FSA 86 R

Дозволені акумулятори:

- STIHL AP
- STIHL AR
- Вага без акумулятора, з ріжучим інструментом та захистом: 3,2 кг
- Довжина без ріжучого інструмента: 1725 мм

Час роботи див. на [www.stihl.com/battery-life](http://www.stihl.com/battery-life).

### 19.2 Акумулятор STIHL AP

- Акумуляторна технологія: літіум-іонна
- Напруга: 36 В
- Потужність у Аг: див. фірмову таблицю
- Енергосміність у Втг: див. фірмову таблицю
- Вага у кг: див. фірмову таблицю
- Допустимий діапазон температур для експлуатації та зберігання: від - 10 °C до + 50 °C

## 19.3 Рівень звуку та вібрації

Величина К для рівня звукового тиску дорівнює 2 дБ (A). Величина К для рівня потужності звуку дорівнює 2 дБ (A). Величина К для величини вібрації дорівнює 2 м/с<sup>2</sup>.

STIHL рекомендує носити засіб захисту від шуму.

### Використання з косильною головкою, відмінною від PolyCut 6-2

- Рівень звукового тиску L<sub>pA</sub> вимірюється згідно з EN 50636-2-91: 77 дБ(A)
- Рівень потужності звуку L<sub>wA</sub> вимірюється згідно EN 50636-2-91: 91 дБ(A)
- Величина вібрації a<sub>hV</sub> вимірюється згідно EN 50636-2-91
- Рукоятка керування: 2,0 м/с<sup>2</sup>.
- Кругова рукоятка: 3,7 м/с<sup>2</sup>.

### Використання з косильною головкою PolyCut 6-2

- Рівень звукового тиску L<sub>pA</sub> вимірюється згідно з EN 50636-2-91: 81 дБ(A)
- Рівень потужності звуку L<sub>wA</sub> вимірюється згідно EN 50636-2-91: 94 дБ(A)
- Величина вібрації a<sub>hV</sub> вимірюється згідно EN 50636-2-91
- Рукоятка керування: 2,0 м/с<sup>2</sup>.
- Кругова рукоятка: 3,7 м/с<sup>2</sup>.

Зазначені показники вібрації вимірюють стандартним методом і їх можна використовувати для порівняння електричних пристройів. Фактичні значення вібрації можуть відрізнятись від зазначених величин залежно від виду використання. Зазначені величини вібрації можна використовувати для першої оцінки вібраційного навантаження. Фактичне вібраційне навантаження необхідно оцінити. При цьому можна враховувати також час, коли електричний пристрій вимкнено, і час, коли він увімкнений, проте працює без навантаження.

Даний стосовно виконання директиви роботодавців відносно рівня вібрацій 2002/44/EG див. на [www.stihl.com/vib](http://www.stihl.com/vib).

## 19.4 REACH

REACH означає розпорядження ЄС для реєстрації, оцінки та допуску хімікалій.

Інформація щодо виконання розпорядження REACH подана за посиланням [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach).

20 Комбінації із ріжучих інструментів та захистів

## 19.5 Встановлена тривалість використання

Повна встановлена тривалість використання становить до 30 років.

Встановлена тривалість використання передбачає регулярне технічне обслуговування та догляд відповідно до вимог інструкції з експлуатації.

## 20 Комбінації із ріжучих інструментів та захистів

### 20.1 Мотокоси STIHL FSA 86 R

Разом із захистом для косильних головок можна встановлювати такі косильні головки:

Косильна голівка AutoCut C 6-2

- 3 косильними струнами «круглі, тихі» діаметром 2,0 мм або 2,4 мм

Косильна голівка PolyCut 6-2:

- 3 ножами
- 3 косильними струнами «круглі, тихі» діаметром 2,0 мм або 2,4 мм
- Косильна головка DuroCut 5-2:
- 3 ножами
- 3 косильними струнами «круглі, тихі» діаметром 1,6 мм, 2,0 мм або 2,4 мм

## 21 Комплектуючі та приладдя

### 21.1 Запасні частини та приладдя

**STIHL** Дані символи позначають оригінальні комплектуючі STIHL та оригінальне приладдя STIHL.

Компанія STIHL рекомендує використовувати оригінальні запчастини STIHL та оригінальне приладдя STIHL.

Незважаючи на постійне спостереження ринку, компанія STIHL не може оцінити надійність, безпеку та придатність запасних частин та приладдя інших виробників та не несе відповідальності за їх використання.

Оригінальні запчастини STIHL та оригінальне приладдя STIHL можна придбати у спеціалізованих дилерів STIHL.

## 22 Утилізація

### 22.1 Утилізація мотокоси та акумулятора

Інформацію стосовно утилізації можна отримати в місцевій адміністрації або в спеціалізованого дилера STIHL.

Неправильна утилізація може зашкодити здоров'ю та забруднити навколошнє середовище.

- Віднесіть продукцію STIHL разом з упаковкою у відповідний пункт збору для повторного використання відповідно до місцевих нормативних вимог.
- Не утилізувати разом із домашнім сміттям.

## 23 Сертифікат відповідності нормам ЄС

### 23.1 Мотокоси STIHL FSA 86 R

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstraße 115

D-71336 Waiblingen

Німеччина

заявляє з повною відповідальністю, що

- Конструкція: акумуляторна мотокоса
- Фабрична марка: STIHL
- Тип: FSA 86 R
- Серійний номер: FA05

Відповідає вимогам директив 2011/65/EU, 2006/42/EG, 2014/30/EU та 2000/14/EG, а також розроблено та виготовлено відповідно з дійсними на дату виготовлення версіями таких стандартів: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1 та EN ISO 12100 з урахуванням стандарту EN 50636-2-91.

Для встановлення вимірюваного та гарантованого рівня потужності звуку була врахована директива 2000/14/EG, додаток VI.

Призначена вповноважена установа: VDE Prüf- u. Zertifizierungsinstitut, Merianstraße 28, 63069 Offenbach, Німеччина

- Вимірюний рівень потужності звуку: 91 дБ(А)
- Гарантований рівень потужності звуку: 93 дБ (А)

Технічна документація зберігається у відділі допуску продукції компанії  
ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Рік виготовлення, країна виробника та номер машини вказані на мотокосі.

Waiblingen, 15.07.2021

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

По уповноваженню

Dr. Jürgen Hoffmann, керівник відділу допуску та регулювання виробів

### 23.2 Знак відповідності



Інформація щодо сертифікатів та заяв про відповідність вимогам ЕАС, які підтверджують виконання технічних Директив та вимог Митного Союзу є на сайтах [www.stihl.ru/eac](http://www.stihl.ru/eac) або її можна замовити по телефону у відповідному національному представництві STIHL. ☎ 24.



Технічні Директиви та вимоги України виконуються.

## 24 Адреси

### 24.1 STIHL Hauptverwaltung

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstrasse 115

71336 Waiblingen

Німеччина

### 24.2 Дочірні компанії STIHL

#### РОСІЙСЬКА ФЕДЕРАЦІЯ

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ООО "АНДРЕАС ШТИЛЬ МАРКЕТИНГ"  
наб. Обводного канала, дом 60, літера А,  
помещ. 1-Н, офіс 200  
192007 Санкт-Петербург, Россия  
Горячая лінія: +7 800 4444 180  
Ел. пошта: [info@stihl.ru](mailto:info@stihl.ru)

#### УКРАЇНА

ТОВ «Андреас Штіль»  
вул. Антонова 10, с. Чайки  
08135 Київська обл., Україна  
Телефон: +38 044 393-35-30  
Факс: +380 044 393-35-70  
Горяча лінія: +38 0800 501 930  
E-mail: [info@stihl.ua](mailto:info@stihl.ua)

### 24.3 Представники STIHL

#### БІЛАРУСЬ

Представительство  
ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
ул. К. Цеткін, 51-11а

220004 Минск, Беларусь  
Горячая линия: +375 17 200 23 76

## КАЗАХСТАН

Представительство  
ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
ул. Шагабутдинова, 125А, оф. 2  
050026 Алматы, Казахстан  
Горячая линия: +7 727 225 55 17

## 24.4 Імпортери STIHL

### РОСІЙСЬКА ФЕДЕРАЦІЯ

ООО "ШТИЛЬ ЗЮДВЕСТ"  
350000, Российская Федерация,  
г. Краснодар, ул. Западный обход, д. 36/1

ООО "ФЛАГМАН"  
194292, Российская Федерация,  
г. Санкт-Петербург, 3-ий Верхний переулок, д.  
16 литер А, помещение 38

ООО "ПРОГРЕСС"  
107113, Российской Федерации,  
г. Москва, ул. Маленковская, д. 32, стр. 2

ООО "АРНАУ"  
236006, Российской Федерация,  
г. Калининград, Московский проспект, д. 253,  
офис 4

ООО "ИНКОР"  
610030, Российской Федерация,  
г. Киров, ул. Павла Корчагина, д. 1Б

ООО "ОПТИМА"  
620030, Российской Федерация,  
г. Екатеринбург, ул. Карьерная д. 2, Помещение 1

ООО "ТЕХНОТОРГ"  
660112, Российской Федерация,  
г. Красноярск, ул. Парашютная, д. 15

ООО "ЛЕСОТЕХНИКА"  
664540, Российской Федерация,  
с. Хомутово, ул. Чапаева, д. 1, оф. 39

## УКРАЇНА

ТОВ «Andreac Штіль»  
вул. Антонова 10, с. Чайки  
08135 Київська обл., Україна

## БІЛАРУСЬ

ООО «ПИЛАКОС»  
ул. Тимирязева 121/4 офіс 6

220020 Минск, Беларусь

УП «Беллесэкспорт»  
ул. Скрыганова 6.403  
220073 Минск, Беларусь

## КАЗАХСТАН

ИП «ВОРОНИНА Д.И.»  
пр. Райымбека 312  
050005 Алматы, Казахстан

## КИРГИЗСТАН

ОсОО «Муза»  
ул. Киевская 107  
720001 Бишкек, Киргизия

## АРМЕНІЯ

ООО «ЮНИТУЛЗ»  
ул. Г. Парпеци 22  
0002 Ереван, Армения

## Πίνακας περιεχομένων

1	Πρόλογος.....	18
2	Πληροφορίες σχετικά με αυτό το εγχειρίδιο οδηγών.....	19
3	Περιεχόμενα.....	19
4	Προφυλάξεις ασφαλείας.....	20
5	Ετοιμασία του χορτοκοπτικού για χρήση....	26
6	Φόρτιση μπαταρίας φόρτωση λυχνίες.....	26
7	Συναρμολόγηση χορτοκοπτικού.....	26
8	Ρύθμιση του χορτοκοπτικού ανάλογα με τον χρήστη.....	28
9	Τοποθέτηση και αφίρεση μπαταρίας.....	28
10	Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση χορτοκοπτικού.....	29
11	Έλεγχος χορτοκοπτικού και μπαταρίας.....	29
12	Εργασία με το χορτοκοπτικό.....	30
13	Μετά την εργασία.....	30
14	Μεταφορά.....	30
15	Φύλαξη.....	31
16	Καθάρισμα.....	31
17	Συντήρηση και επισκευές.....	31
18	Αντιμετώπιση βλαβών.....	32
19	Τεχνικά χαρακτηριστικά.....	33
20	Συνδυασμοί κοπτικών εξαρτημάτων και προφυλακτήρων.....	33
21	Ανταλλακτικά και παρελκόμενα.....	34
22	Απόρριψη.....	34
23	Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ.....	34
24	Πιστοποιητικό συμβατότητας UKCA.....	35

## 1 Πρόλογος

Αγαπητή πελάτη,

Ευχαριστούμε που επιλέξατε την STIHL για την αγορά σας. Στόχος μας είναι να σχεδιάζουμε και να κατασκευάζουμε προϊόντα κορυφαίας ποιότητας, που ανταποκρίνονται στις ανάγκες των πελατών μας. Έτσι δημιουργούμε προϊόντα με υψηλή αξιοπιστία, ακόμα και κάτω από ακραίες συνθήκες χρήσης.

Παράλληλα, η STIHL παρέχει σέρβις κορυφαίας ποιότητας. Οι πιστοποιημένοι αντιπρόσωποί μας μπορούν να σας προσφέρουν έγκυρες συμβουλές, εκπαίδευση και πλήρη τεχνική υποστήριξη.

Η STIHL δηλώνει ρητά την προσήλωσή της στη βιώσιμη και υπεύθυνη χρήση των φυσικών πόρων. Οι παρούσες οδηγίες χρήσης θα σας βοηθήσουν να χρησιμοποιήσετε το προϊόν STIHL σας για πολλά χρόνια με ασφάλεια και με σεβασμό στο περιβάλλον.

Σας ευχαριστούμε για την εμπιστοσύνη και ευχόμαστε η χρήση των προϊόντων STIHL να είναι για εσάς μια ευχάριστη εμπειρία.

Δρ Nikolas Stihl

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΑΥΤΟ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΟ.**

## 2 Πληροφορίες σχετικά με αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών

### 2.1 Έγγραφα που εφαρμόζονται

Ισχύουν οι τοπικοί κανονισμοί ασφαλείας.

- Εκτός από αυτές τις οδηγίες χρήσης, διαβάστε, κατανοήστε και φυλάξτε επίσης τα παρακάτω έγγραφα:
  - Οδηγίες χρήσης και συσκευασία του χρησιμοποιούμενου κοπτικού εξαρτήματος
  - Οδηγίες χρήσης του χρησιμοποιούμενου συστήματος μεταφοράς
  - Οδηγίες χρήσης μπαταρίας STIHL AR
  - Οδηγίες χρήσης για τη «Θήκη ζώνης για μπαταρία AP με καλώδιο σύνδεσης»
  - Οδηγίες ασφαλείας για τη μπαταρία STIHL AP
  - Οδηγίες χρήσης για τον φορτιστή STIHL AL 101, 300, 500
  - Πληροφορίες ασφαλείας για μπαταρίες και προϊόντα με ενσωματωμένη μπαταρία της STIHL [www.stihl.com/safety-data-sheets](http://www.stihl.com/safety-data-sheets)

## 2.2 Χρήση προειδοποιητικών συμβόλων στο κείμενο

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Το σύμβολο αυτό χρησιμοποιείται για την επιστήμανση κινδύνων που μπορεί να οδηγήσουν σε σοβαρό τραυματισμό ή θάνατο.
- Τα μέτρα που περιγράφονται μπορούν να αποτρέψουν σοβαρούς τραυματισμούς και θανατηφόρα ατυχήματα.

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

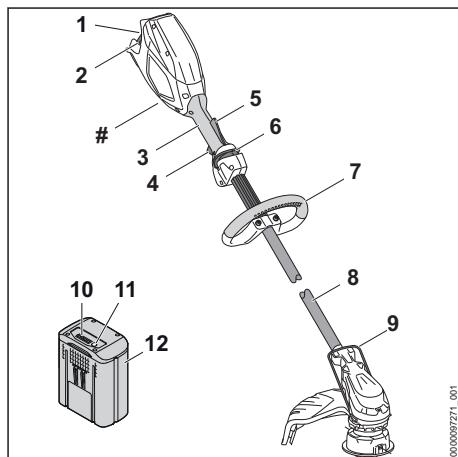
- Το σύμβολο αυτό χρησιμοποιείται για την επιστήμανση κινδύνων που μπορούν να προκαλέσουν υλικές ζημιές.
- Τα μέτρα που περιγράφονται μπορούν να αποτρέψουν υλικές ζημιές.

## 2.3 Παραπομπή σε κείμενο

- Το σύμβολο αυτό παραπέμπει σε ένα κεφάλαιο αυτού του εγχειρίδιου οδηγιών.

## 3 Περιεχόμενα

### 3.1 Χορτοκοπτικό και μπαταρία



#### 1 Υποδοχή μπαταρίας

Η υποδοχή μπαταρίας αποτελεί τη θέση της μπαταρίας.

#### 2 Μοχλός ασφάλισης

Ο μοχλός ασφάλισης σταθεροποιεί τη μπαταρία μέσα στην υποδοχή της.

#### 3 Λαβή χειρισμού

Η λαβή χειρισμού χρησιμεύει για το κράτημα, τον χειρισμό και την καθοδήγηση του χορτοκοπτικού.

**4 Σκανδάλη**

Η σκανδάλη ενεργοποιεί και απενεργοποιεί το χορτοκοπτικό.

**5 Εργονομικός μοχλός**

Ο εργονομικός μοχλός διατηρεί τον σύρτη απασφάλισης στη θέση του όταν αφήνετε τη σκανδάλη.

**6 Σύρτης απασφάλισης**

Ο σύρτης απασφάλισης απελευθερώνει τη σκανδάλη.

**7 Κυκλική λαβή**

Η κυκλική λαβή χρησιμεύει για το κράτημα και την καθοδήγηση του χορτοκοπτικού.

**8 Σωλήνας**

Ο σωλήνας συνδέει όλα τα εξαρτήματα.

**9 Αποστατήρας**

Ο αποστατήρας προστατεύει αντικείμενα από επαφή με το κοπτικό εξάρτημα.

**10 Λυχνίες**

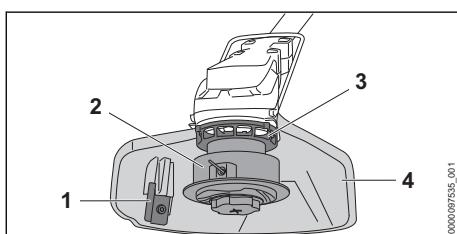
Οι λυχνίες δείχνουν την κατάσταση φόρτισης της μπαταρίας και πιθανές βλάβες.

**11 Πλήκτρο**

Το πλήκτρο ενεργοποιεί τις λυχνίες της μπαταρίας.

**12 Μπαταρία**

Η μπαταρία τροφοδοτεί το χορτοκοπτικό με ενέργεια.

**# Πινακίδα ισχύος με αριθμό μηχανήματος****3.2 Προφυλακτήρας και κοπτικά εξαρτήματα****1 Μαχαίρι μεσινέζας**

Το μαχαίρι μεσινέζας κόβει τις μεσινέζες στο κατάλληλο μήκος κατά τη διάρκεια της εργασίας.

**2 Κεφαλή κοπής**

Η κεφαλή κοπής περιέχει τη μεσινέζα (νήμα κοπής).

**3 Φτερωτή**

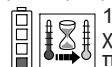
Η φτερωτή φροντίζει για την ψύξη του ηλεκτροκινητήρα.

**4 Προφυλακτήρας**

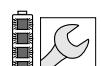
Ο προφυλακτήρας προστατεύει τον χρήστη από αντικείμενα που εκσφενδονίζονται και από επαφή με το κοπτικό εξάρτημα.

**3.3 Σύμβολα**

Στο χορτοκοπτικό, στον προφυλακτήρα και στην μπαταρία μπορεί να υπάρχουν τα εξής σύμβολα:



1 λυχνία ανάβει σταθερά σε κόκκινο χρώμα. Η μπαταρία είναι πολύ ζεστή ή πολύ κρύα.



4 λυχνίες αναβοσβήνουν σε κόκκινο χρώμα. Υπάρχει βλάβη στην μπαταρία.



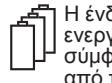
← → Το σύμβολο αυτό δείχνει την κατεύθυνση προς την οποία πρέπει να σπρώχετε τον σύρτη απασφάλισης.



Το σύμβολο αυτό δείχνει τον ονομαστικό αριθμό στροφών του κοπτικού εξαρτήματος.



Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος σε dB(A), προσδιορισμένη σύμφωνα με την Οδηγία 2000/14/EK προκειμένου να υπάρχει δυνατότητα συγκρίσης του θορύβου που εκπέμπεται από διάφορα ηλεκτρικά προϊόντα.



Η ένδειξη δίπλα στο σύμβολο δείχνει το ενεργειακό περιεχόμενο της μπαταρίας σύμφωνα με τα στοιχεία που παρέχονται από τον κατασκευαστή της. Το πραγματικό ενεργειακό περιεχόμενο που είναι διαθέσιμο για τη χρήση είναι μικρότερο.



Μην απορρίψετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.

**4 Προφυλάξεις ασφαλείας****4.1 Προειδοποιητικά σύμβολα**

Τα προειδοποιητικά σύμβολα πάνω στο χορτοκοπτικό ή στην μπαταρία έχουν τις εξής σημασίες:



Τηρείτε τις υποδείξεις ασφαλείας και τα σχετικά μέτρα.



Διαβάστε, κατανοήστε και φυλάξτε το εγχειρίδιο οδηγιών.



Να φοράτε γυαλιά ασφαλείας.



Λαμβάνετε υπόψη σας τις οδηγίες ασφαλείας για αντικείμενα που εκσφενδονίζονται και τα σχετικά μέτρα.



Αφαιρέστε την μπαταρία σε κάθε διάλειμμα εργασίας και κατά τη διάρκεια της μεταφοράς, της φύλαξης και της εκτέλεσης εργασιών συντήρησης ή επισκευής.



Τηρείτε απόσταση ασφαλείας.



Προστατεύετε την μπαταρία από θερμότητα και φωτιά.



Μη βυθίζετε τη μπαταρία μέσα σε υγρά.



Τηρείτε τα επιτρεπόμενα όρια θερμοκρασίας της μπαταρίας.

## 4.2 Προβλεπόμενος σκοπός χρήσης

Το χορτοκοπτικό STIHL FSA 86 προορίζεται για την κοπή χόρτου.

Το χορτοκοπτικό μπορεί να χρησιμοποιείται και στη βροχή.

Το χορτοκοπτικό τροφοδοτείται με ενέργεια από μια μπαταρία STIHL AP ή από μια μπαταρία STIHL AR.

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μπαταρίες που δεν έχουν εγκριθεί από την STIHL για χρήση με το χορτοκοπτικό μπορούν να προκαλέσουν πυρκαγιές και εκρήξεις. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού ή θανατηφόρου τραυματισμού και υλικών ζημιών.
  - ▶ Χρησιμοποιείτε το χορτοκοπτικό με μια μπαταρία STIHL AP ή μια μπαταρία STIHL AR.
- Η αντικανονική χρήση του χορτοκοπτικού ή της μπαταρίας μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρούς τραυματισμούς ή θανατηφόρα ατυχήματα και σε υλικές ζημιές.
  - ▶ Χρησιμοποιείτε το χορτοκοπτικό όπως περιγράφεται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης.
  - ▶ Η μπαταρία πρέπει να χρησιμοποιείται όπως περιγράφεται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης ή στις οδηγίες χρήσης της μπαταρίας STIHL AR.

## 4.3 Απαγόρευσης από τον χρήστη

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Χρήστες που δεν διαθέτουν κατάλληλη εκπαίδευση, δεν είναι σε θέση να αναγνωρίσουν ή

να εκτιμήσουν τους κινδύνους που σχετίζονται με τη χρήση του χορτοκοπτικού και της μπαταρίας. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού και θανάτου του χρήστη ή άλλων ατόμων.



► Διαβάστε, κατανοήστε και φυλάξτε το εγχειρίδιο οδηγιών.

► Όταν δανείζετε το χορτοκοπτικό ή τη μπαταρία σε άλλο άτομο, να δίνετε μαζί και το εγχειρίδιο οδηγιών.

► Βεβαιωθείτε ότι ο χρήστης ικανοποιεί τις εξής απαγόρευσης:

- Ο χρήστης είναι ξεκούραστος.
- Ο χρήστης έχει τις σωματικές, αισθητηριακές και νοητικές ικανότητες που απαιτούνται για τον χειρισμό και την εργασία με το χορτοκοπτικό και τη μπαταρία.
- Εάν ο χρήστης έχει μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες, επιτρέπεται να εργαστεί μόνο υπό την επίβλεψη ή σύμφωνα με οδηγίες ενός υπεύθυνου ατόμου.
- Ο χρήστης είναι σε θέση να αναγνωρίσει και να εκτιμήσει τους κινδύνους του σχετίζονται με το χορτοκοπτικό και τη μπαταρία.
- Ο χρήστης είναι ενήλικας ή ο χρήστης εκπαιδεύεται υπό επιτήρηση στο πλαίσιο επαγγελματικής κατάρτισης σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς.
- Ο χρήστης έχει λάβει εκπαίδευση από τον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL ή από ειδικευμένο πρόσωπο, πριν από την πρώτη χρήση του χορτοκοπτικού.
- Ο χρήστης δεν βρίσκεται υπό την επιρρεια αλκοόλ, φαρμάκων ή ναρκωτικών.

► Αν έχετε οποιαδήποτε απορία, απευθύνετε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

## 4.4 Ενδυμασία και εξοπλισμός

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Κατά τη διάρκεια της εργασίας μπορεί να εκσφενδονίστούν αντικείμενα με μεγάλη ταχύτητα. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού του χρήστη.



- Να φοράτε εφαρμοστά προστατευτικά γυαλιά. Καταλληλα θεωρούνται τα προστατευτικά γυαλιά που είναι δοκιμασμένα σύμφωνα με το πρότυπο EN 166 ή τους εθνικούς κανονισμούς και διατίθενται στο εμπόριο με σχετική επισήμανση.

- ▶ Να φοράτε ασπίδα προσώπου.
- ▶ Να φοράτε μακρύ παντελόνι από ανθεκτικό υλικό.
- Κατά τη διάρκεια της εργασίας μπορεί να σηκωθεί σκόνη από το έδαφος. Η εισπνοή της σκόνης μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην υγεία και να προξενήσει αλλεργικές αντιδράσεις.
- ▶ Αν σηκώνεται σκόνη, φορέστε μάσκα προσασίας από τη σκόνη.
- Ακατάλληλα είδη ρουχισμού μπορούν να πιαστούν σε δέντρα, θάμνους και στο χορτοκοπικό. Χρήστες που δεν φορούν κατάλληλο ρουχισμό διατρέχουν κίνδυνο σοβαρού τραυματισμού.
- ▶ Να φοράτε εφαρμοστά ρούχα.
- ▶ Αφαιρέστε μαντήλια και κοσμήματα.
- Κατά τη διάρκεια της εργασίας, υπάρχει πιθανότητα ο χρήστης να έρθει σε επαφή με το περιστρεφόμενο κοπτικό εξάρτημα. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού του χρήστη.
- ▶ Να φοράτε υποδήματα από ανθεκτικό υλικό.
- ▶ Να φοράτε μακρύ παντελόνι από ανθεκτικό υλικό.
- Κατά την τοποθέτηση και αφαίρεση του κοπτικού εξαρτήματος και κατά τη διάρκεια του καθαρισμού ή της συντήρησης, υπάρχει πιθανότητα ο χρήστης να έρθει σε επαφή με το κοπτικό εξάρτημα ή το μαχαίρι μεσινέζας. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού του χρήστη.
- ▶ Να φοράτε γάντια εργασίας από ανθεκτικό υλικό.
- Αν ο χρήστης φορά ακατάλληλα υποδήματα, ενδέχεται να γλιστρήσει. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού του χρήστη.
- ▶ Να φοράτε γερά, κλειστά υποδήματα με αντιολισθητική σόλα.

## 4.5 Περιοχή εργασίας και περιβάλλον

### 4.5.1 Περιοχή εργασίας και περιβάλλον

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Άτομα, παιδιά και ζώα που είναι άσχετα με την εργασία δεν είναι σε θέση να αναγνωρίσουν ή να εκτιμήσουν τους κινδύνους που σχετίζονται με τη χρήση του χορτοκοπικού και με τα αντικείμενα που μπορεί να εκσφενδονίζονται. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρό τραυματισμό των εν λόγω ατόμων, παιδιών και ζώων, καθώς και σε υλικές ζημιές.



- ▶ Τηρείτε άσχετα προς την εργασία άτομα, παιδιά και ζώα σε απόσταση 15 m από την περιοχή εργασίας.

- ▶ Τηρείτε απόσταση 15 m από αντικείμενα.
- ▶ Μην αφήνετε το χορτοκοπικό χωρίς επίβλεψη.
- ▶ Βεβαιωθείτε ότι τα παιδιά δεν μπορούν να χρησιμοποιήσουν το χορτοκοπικό σαν παιχνίδι.
- Τα ηλεκτρικά εξαρτήματα του χορτοκοπικού μπορούν να προκαλέσουν σπινθήρες. Σε εύφλεκτο ή εκρηκτικό περιβάλλον, οι σπινθήρες μπορούν να προκαλέσουν πυρκαγιές ή εκρήξεις. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού ή θανατηφόρου τραυματισμού και υλικών ζημιών.
- ▶ Μην εργάζεστε σε εύφλεκτο ή εκρηκτικό περιβάλλον.

### 4.5.2 Μπαταρία

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Τα άτομα που δεν συμμετέχουν στις εργασίες, τα παιδιά και τα ζώα δεν μπορούν να αντιληφθούν και να εκτιμήσουν τους κινδύνους που απορρέουν από την μπαταρία. Τα άτομα που δεν συμμετέχουν στις εργασίες, τα παιδιά και τα ζώα μπορεί να τραυματιστούν σοβαρά.
- ▶ Κρατήστε μακριά τα άτομα που δεν συμμετέχουν στις εργασίες, τα παιδιά και τα ζώα.
- ▶ Μην αφήνετε την μπαταρία χωρίς επιβλεψη.
- ▶ Βεβαιωθείτε, ότι τα παιδιά δεν θα παιζουν με την μπαταρία.

- Η μπαταρία δεν προστατεύεται από όλες τις επιδράσεις του περιβάλλοντος. Εάν η μπαταρία εκτεθεί σε συγκεκριμένες επιδράσεις του περιβάλλοντος, μπορεί να πιάσει φωτιά ή να εκραγεί. Μπορεί να προκληθούν σοβαροί τραυματισμοί και υλικές ζημιές.



- ▶ Προστατέψτε την μπαταρία από τη θερμότητα και τη φωτιά.
- ▶ Μην ρίχνετε την μπαταρία σε φωτιά.



- ▶ Χρησιμοποιείτε και φυλάσσετε τη μπαταρία σε εύρος θερμοκρασίας μεταξύ - 10 °C και + 50 °C.



- ▶ Μην βυθίζετε την μπαταρία σε υγρά.

- ▶ Κρατάτε την μπαταρία μακριά από μεταλλικά αντικείμενα.

- ▶ Μην ασκείτε μεγάλη πίεση στην μπαταρία.

- ▶ Μην εκθέτετε την μπαταρία σε μικροκύματα.

- ▶ Προστατεύετε την μπαταρία από χημικές ουσίες και άλατα.

## 4.6 Ασφαλής κατάσταση

### 4.6.1 Χορτοκοπτικό μηχάνημα

- Το χορτοκοπτικό είναι σε ασφαλή κατάσταση, εφόσον πληρούνται τα εξής κριτήρια:
- Το χορτοκοπτικό δεν έχει ζημιές.
  - Το χορτοκοπτικό είναι καθαρό.
  - Τα χειριστήρια λειτουργούν και δεν έχουν τροποποιηθεί.
  - Χρησιμοποιείται συνδυασμός από κοπτικό εξάρτημα και προφυλακτήρα που αναφέρεται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης.
  - Το κοπτικό εξάρτημα και ο προφυλακτήρας έχουν τοποθετηθεί σωστά.
  - Στο χορτοκοπτικό έχουν προσαρμοστεί γνήσια παρελκόμενα της STIHL.
  - Τα παρελκόμενα έχουν προσαρμοστεί με τον σωστό τρόπο.

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Αν ο εξοπλισμός δεν είναι σε ασφαλή κατάσταση, ορισμένα εξαρτήματα μπορεί να μην επιτελούν τις λειτουργίες τους με τον σωστό τρόπο και οι διατάξεις ασφαλείας μπορεί να τεθούν εκτός λειτουργίας. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού ή θανατηφόρου τραυματισμού.
  - ▶ Μην χρησιμοποιείτε το χορτοκοπτικό, αν έχει υποστεί ζημιά.
  - ▶ Καθαρίστε το χορτοκοπτικό, αν είναι βρόμικο.
  - ▶ Μην κάνετε αλλαγές στο χορτοκοπτικό.  
Εξαίρεση: Επιτρέπεται η χρήση των συνδυασμών από εξαρτήματα κοπής και προφυλακτήρες που αναφέρονται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης.
  - ▶ Αν τα χειριστήρια δεν λειτουργούν, μην εργαστείτε με το χορτοκοπτικό.
  - ▶ Μην χρησιμοποιείτε μεταλλικά κοπτικά εξαρτήματα.
  - ▶ Χρησιμοποιείτε γνήσια παρελκόμενα της STIHL για αυτό το χορτοκοπτικό.
  - ▶ Προσαρμόζετε το κοπτικό εξάρτημα και τον προφυλακτήρα όπως περιγράφεται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης.
  - ▶ Προσαρμόζετε τα παρελκόμενα όπως περιγράφεται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης ή στις οδηγίες χρήσης του παρελκόμενου.
  - ▶ Μην τοποθετείτε αντικείμενα μέσα στα ανοίγματα του χορτοκοπτικού.
  - ▶ Αλλάξτε τα αυτοκόλλητα αν έχουν φθαρεί ή καταστραφεί.
  - ▶ Αν έχετε οποιαδήποτε απορία, απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

### 4.6.2 Προφυλακτήρας

Ο προφυλακτήρας είναι σε ασφαλή κατάσταση, εφόσον πληρούνται οι εξής προϋποθέσεις:

- Ο προφυλακτήρας δεν έχει ζημιά.
- Το μαχαίρι έχει προσαρμοστεί με τον σωστό τρόπο.

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Αν το μηχάνημα δεν είναι σε ασφαλή κατάσταση, τα εξαρτήματα μπορεί να μην επιτελούν τις λειτουργίες τους με τον σωστό τρόπο και οι διατάξεις ασφαλείας μπορεί να τεθούν εκτός λειτουργίας. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρό τραυματισμό του χρήστη.
  - ▶ Μην χρησιμοποιείτε προφυλακτήρα που έχει ζημιά.
  - ▶ Να εργάζεστε με μαχαίρι μεσινέζας που έχει προσαρμοστεί με τον σωστό τρόπο.
  - ▶ Αν έχετε οποιαδήποτε απορία, απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

### 4.6.3 Κεφαλή κοπής

Η κεφαλή κοπής είναι σε ασφαλή κατάσταση, εφόσον πληρούνται τα εξής κριτήρια:

- Η κεφαλή κοπής δεν έχει ζημιά.
- Η κεφαλή κοπής δεν έχει μπλοκάρει.
- Οι μεσινέζες έχουν τοποθετηθεί σωστά.
- Δεν έχουν ξεπεραστεί τα όρια φθοράς.

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Αν η κεφαλή κοπής δεν είναι σε ασφαλή κατάσταση, μπορεί να αποσπαστούν εξαρτήματα από τη κεφαλή ή τη μεσινέζα και να εκσφενδονιστούν μακριά. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού.
  - ▶ Μην χρησιμοποιείτε μια κεφαλή κοπής που έχει ζημιά.
  - ▶ Μην αντικαθιστάτε τη μεσινέζα με μεταλλικό αντικείμενο.
  - ▶ Να προσέχετε και να τηρείτε τα όρια φθοράς.
  - ▶ Αν έχετε οποιαδήποτε απορία, απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

### 4.6.4 Μπαταρία

Η μπαταρία βρίσκεται σε ασφαλή κατάσταση, όταν πληρούνται οι εξής προϋποθέσεις:

- Η μπαταρία δεν έχει υποστεί ζημιές.
- Η μπαταρία είναι καθαρή και στεγνή.
- Η μπαταρία λειτουργεί και δεν έχει υποστεί τροποποιήσεις.

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Η μπαταρία δεν μπορεί να λειτουργήσει με ασφάλεια όταν δεν βρίσκεται σε ασφαλή κατάσταση. Μπορεί να προκληθούν σοβαροί τραυματισμοί.
  - Εργάζεστε μόνον με μία μπαταρία που δεν φέρει ζημιές και λειτουργεί σωστά.
  - Μην φορτίζετε την ελαπτωματική μπαταρία.
  - Εάν η μπαταρία είναι λεωραμένη ή βρεγμένη: Καθαρίστε την μπαταρία και αφήστε τη να στεγνώσει.
  - Μην τροποποιείτε την μπαταρία.
  - Μην τοποθετείτε αντικείμενα στα ανοίγματα της μπαταρίας.
  - Μην βραχυκυκλώνετε τις ηλεκτρικές επαφές της μπαταρίας και μην τις συνδέετε με μεταλλικά αντικείμενα.
  - Μην ανοίγετε την μπαταρία.
  - Αντικαταστήστε τις φθαρμένες ή ελαπτωματικές πινακίδες υποδείξεων.
- Από μια ελαπτωματική μπαταρία μπορεί να εκρεύονται υγρά. Σε περίπτωση που τα υγρά έρθουν σε επαφή με το δέρμα ή τα μάτια, μπορεί να προκληθούν ερεθίσμοι.
  - Αποφύγετε την επαφή με τα υγρά.
  - Εάν τα υγρά έχουν έρθει σε επαφή με το δέρμα: ξεπλύνετε τα σημεία του δέρματος με άφθονο νερό και σαπούνι.
  - Εάν τα υγρά έχουν έρθει σε επαφή με τα μάτια: ξεπλύνετε τα μάτια με άφθονο νερό για τουλάχιστον 15 λεπτά και μεταβείτε σε έναν γιατρό.
- Μια ελαπτωματική μπαταρία μπορεί να έχει ασυνήθιστη οσμή, να βγάζει καπνό ή να καίγεται. Μπορεί να προκληθούν σοβαροί ή θανασιμοί τραυματισμοί και υλικές ζημιές.
  - Εάν η μπαταρία μυρίζει ασυνήθιστα ή βγάζει καπνούς: Μην χρησιμοποιείτε την μπαταρία και κρατήστε την μακριά από εύφλεκτα υλικά.
  - Εάν η μπαταρία καίγεται: Προσπαθήστε να σβήσετε την μπαταρία με έναν πυροσβεστήρα ή νερό.

## 4.7 Εργασία

## ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Υπάρχουν συνθήκες, κάτω από τις οποίες ο χρήστης δεν είναι σε θέση να εργαστεί συγκεντρωμένα. Μπορεί να σκοντάψει, να πέσει και να υποστεί σοβαρό τραυματισμό.
  - Να εργάζεστε ήρεμα και συγκεντρωμένα.
  - Μην εργάζεστε με το χορτοκοπτικό μηχάνημα σε περιβάλλον με κακό φωτισμό ή κακή ορατότητα.

- Ο χειρισμός του χορτοκοπτικού μηχανήματος πρέπει να γίνεται από ένα άτομο κάθε φορά.
- Κρατάτε το κοπτικό εξάρτημα κοντά στο έδαφος.
- Να προσέχετε για εμπόδια.
- Να εργάζεστε από το έδαφος και να διατηρείτε την ισορροπία σας.
- Αν αρχίσετε να νιώθετε κούραση, κάντε ένα διάλειμμα.
- Το περιστρεφόμενο κοπτικό εξάρτημα μπορεί να κόψει τον χρήστη. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού του χρήστη.
  - Μην αγγίζετε το περιστρεφόμενο κοπτικό εξάρτημα.
  - Αν το κοπτικό εξάρτημα μπλοκάρει από κάποιο αντικείμενο, σβήστε το χορτοκοπτικό μηχάνημα και αφαιρέστε την μπαταρία. Στη συνέχεια αφαιρέστε το αντικείμενο.
- Οποιαδήποτε αλλαγή στη λειτουργία ή ασυνήθιστη συμπεριφορά του χορτοκοπτικού μηχανήματος κατά τη διάρκεια της εργασίας μπορεί να είναι ένδειξη ότι το χορτοκοπτικό δεν είναι σε ασφαλή κατάσταση. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού και υλικών ζημιών.
  - Διακόψτε την εργασία, αφαιρέστε την μπαταρία και απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.
- Κατά την εργασία με το χορτοκοπτικό μηχάνημα μπορεί να δημιουργούνται δονήσεις.
  - Να φοράτε γάντια.
  - Να κάνετε διαλείμματα εργασίας.
  - Αν παρουσιαστούν συμπτώματα κακής αιμάτωσης, συμβουλευθείτε έναν γιατρό.
- Αν το κοπτικό εξάρτημα χτυπήσει κάποιο αντικείμενο κατά τη διάρκεια της εργασίας, το αντικείμενο αυτό ή ένα μέρος του μπορεί να εκσφενδονιστεί με μεγάλη ταχύτητα. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού και υλικών ζημιών.
  - Απομακρύνετε τα ξένα αντικείμενα από την περιοχή εργασίας.
- Αν το περιστρεφόμενο εξάρτημα κοπτής χτυπήσει σε σκληρό αντικείμενο, μπορεί να δημιουργηθούν σπίθες και να προκληθούν ζημιές στο εξάρτημα. Σε ένα εύφλεκτο περιβάλλον, οι σπίθες αυτές μπορούν να προκαλέσουν πυρκαγιά. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού ή θανατηφόρου τραυματισμού και υλικών ζημιών.
  - Μην εργάζεστε σε εύφλεκτο περιβάλλον.
  - Βεβαιωθείτε ότι το εξάρτημα κοπτής είναι σε ασφαλή κατάσταση.
- Όταν αφήνετε τη σκανδάλη, το εξάρτημα συνεχίζει να περιστρέφεται για λίγο. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού.
  - Περιμένετε μέχρι να σταματήσει το κοπτικό εξάρτημα.

## 4.8 Μεταφορά

### 4.8.1 Χορτοκοπτικό μηχάνημα

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Κατά τη διάρκεια της μεταφοράς, το χορτοκοπτικό μπορεί να ανατραπεί ή να μετακινθεί. Υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού και υλικών ζημιών.

► Αφαιρέστε την μπαταρία.



- Ασφαλίστε το χορτοκοπτικό με λουριά, ιμάντες ή δίχτυ, ώστε να μην μπορεί να ανατραπεί ή να μετακινθεί.

### 4.8.2 Μπαταρία

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Η μπαταρία δεν είναι προστατευμένη από όλες τις επιδράσεις του περιβάλλοντος. Σε περιπτώση έκθεσης σε ορισμένες επιδράσεις του περιβάλλοντος μπορεί να προκληθεί ζημιά στη μπαταρία και περιουσιακά στοιχεία.
  - Μη μεταφέρετε μπαταρία που έχει ζημιά.
  - Μεταφέρετε τη μπαταρία μέσα σε μη ηλεκτρικά αγώγιμη συσκευασία.
- Κατά τη διάρκεια της μεταφοράς, η μπαταρία μπορεί να ανατραπεί ή να μετακινθεί. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς και σε υλικές ζημιές.
  - Τοποθετήστε τη μπαταρία μέσα στη συσκευασία με τέτοιο τρόπο, ώστε να αποκλείεται η μετακίνησή της.
  - Ασφαλίστε τη συσκευασία με τέτοιο τρόπο, ώστε να μη μπορεί να μετακινθεί.

## 4.9 Φύλαξη

### 4.9.1 Χορτοκοπτικό μηχάνημα

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Τα παιδιά δεν είναι σε θέση να εκτιμήσουν τους κινδύνους του χορτοκοπτικού. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού για παιδιά.
  - Αφαιρέστε την μπαταρία.
  - Φυλάσσετε το χορτοκοπτικό μακριά από τα παιδιά.
  - Οι ηλεκτρικές επαφές μέσα στο χορτοκοπτικό και τα μεταλλικά εξαρτήματα μπορεί να οξειδωθούν (σκουριάσουν) από υγρασία. Μπορεί να προκληθεί ζημιά στο χορτοκοπτικό.



- Φυλάσσετε το χορτοκοπτικό μακριά από τα παιδιά.

- Οι ηλεκτρικές επαφές μέσα στο χορτοκοπτικό και τα μεταλλικά εξαρτήματα μπορεί να οξειδωθούν (σκουριάσουν) από υγρασία. Μπορεί να προκληθεί ζημιά στο χορτοκοπτικό.



► Αφαιρέστε τη μπαταρία.

- Φυλάσσετε το χορτοκοπτικό σε καθαρό και στεγνό μέρος.

### 4.9.2 Μπαταρία

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Τα παιδιά δεν είναι σε θέση να εκτιμήσουν τους κινδύνους της μπαταρίας. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού για παιδιά.
  - Φυλάξτε τη μπαταρία σε καθαρό και στεγνό μέρος.
  - Φυλάσσετε τη μπαταρία σε κλειστό χώρο.
  - Φυλάσσετε τη μπαταρία χωριστά από το χορτοκοπτικό και τον φορτιστή.
  - Φυλάσσετε τη μπαταρία μέσα σε μη ηλεκτρικά αγώγιμη συσκευασία.
  - Φυλάσσετε τη μπαταρία σε θερμοκρασία μεταξύ - 10 °C και + 50 °C.

### 4.10 Καθάρισμα, συντήρηση και επισκευή

#### ▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Αν η μπαταρία βρίσκεται μέσα στο χορτοκοπτικό κατά τη διάρκεια των εργασιών καθαρισμού, συντήρησης ή επισκευής, το χορτοκοπτικό μπορεί κατά λάθος να τεθεί σε λειτουργία. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού και υλικών ζημιών.



► Αφαιρέστε την μπαταρία.

- Τα διαβρωτικά απορρυπαντικά, ο καθαρισμός με δέσμη νερού ή μυτερά αντικείμενα μπορούν να προκαλέσουν ζημιές στο χορτοκοπτικό μηχάνημα, στον προφυλακτήρα, στο κοπτικό εξάρτημα, στην μπαταρία ή στον φορτιστή. Αν το χορτοκοπτικό μηχάνημα, ο προφυλακτήρας, το κοπτικό εξάρτημα, η μπαταρία ή ο φορτιστής δεν καθαρίζονται με τον κατάλληλο τρόπο, υπάρχει περιπτώση ορισμένα εξαρτήματα να πάψουν να λειτουργούν σωστά και οι διατάξεις ασφαλείας να τεθούν εκτός λειτουρ-

- γίας. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού.
- Καθαρίζετε το χορτοκοπτικό, τον προφυλακτήρα, το κοπτικό εξάρτημα, την μπαταρία και τον φορτιστή όπως περιγράφεται σ' αυτές τις οδηγίες χρήσης.
  - Αν το χορτοκοπτικό, ο προφυλακτήρας, το κοπτικό εξάρτημα, η μπαταρία και ο φορτιστής δεν συντηρούνται και επισκευάζονται με τον κατάλληλο τρόπο, υπάρχει περίπτωση ορισμένα εξαρτήματα να πάψουν να λειτουργούν σωστά και οι διατάξεις ασφαλείας να τεθούν εκτός λειτουργίας. Υπάρχει κίνδυνος σοβαρού ή θανατηφόρου τραυματισμού.
  - Μην εκτελείτε μόνος σας εργασίες συντήρησης ή επισκευής στο χορτοκοπτικό, στον προφυλακτήρα, στο κοπτικό εξάρτημα, στην μπαταρία ή στον φορτιστή.
  - Αν το χορτοκοπτικό μηχάνημα, ο προφυλακτήρας, το κοπτικό εξάρτημα, η μπαταρία ή ο φορτιστής χρειάζεται συντήρηση ή επισκευή, απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

## 5 Ετοιμασία του χορτοκοπτικού για χρήση

### 5.1 Ετοιμασία του χορτοκοπτικού μηχανήματος για χρήση

Πριν από την έναρξη κάθε εργασίας, εκτελέστε τα εξής βήματα:

- Βεβαιωθείτε ότι τα εξής εξαρτήματα είναι σε ασφαλή κατάσταση:
  - Χορτοκοπτικό μηχάνημα, **4.6.1.**
  - Προφυλακτήρας, **4.6.2.**
  - Κεφαλή κοπής, **4.6.3.**
  - Μπαταρία, **4.6.4.**
- Ελέγχετε την μπαταρία, **11.2.**
- Φορτίστε την μπαταρία πλήρως, όπως περιγράφεται στις οδηγίες χρήσης των φορτιστών STIHL AL 101, 300, 500.
- Καθαρίστε το χορτοκοπτικό μηχάνημα, **16.1.**
- Τοποθετήστε τον αποστατήρα, **7.1.**
- Τοποθετήστε τον προφυλακτήρα, **7.2.**
- Τοποθετήστε την κυκλική λαβή, **7.3.**
- Τοποθετήστε την κεφαλή κοπής, **7.4.**
- Ρυθμίστε την κυκλική λαβή, **7.3.**
- Ελέγχετε τα χειριστήρια, **11.1.**
- Αν δεν μπορείτε να ολοκληρώσετε κάποιο από τα παραπάνω βήματα, μην χρησιμοποιήσετε το χορτοκοπτικό μηχάνημα, και απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

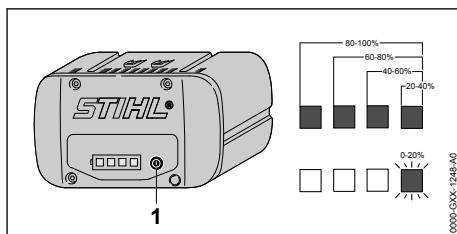
## 6 Φόρτιση μπαταρίας φόρτωση λυχνίες

### 6.1 Φόρτιση μπαταρίας

Ο χρόνος φόρτισης εξαρτάται από διάφορους παράγοντες, όπως η θερμοκρασία της μπαταρίας και η θερμοκρασία περιβάλλοντος. Ο πραγματικός χρόνος φόρτισης μπορεί να διαφέρει από τον χρόνο φόρτισης που δηλώνεται από τον κατασκευαστή. Για τους χρόνους φόρτισης μπορείτε να συμβουλευθείτε την ιστοσελίδα [www.stihl.com/charging-times](http://www.stihl.com/charging-times).

- Φορτίστε τη μπαταρία όπως περιγράφεται στις οδηγίες χρήσης των φορτιστών STIHL AL 101, 300, 500.

### 6.2 Ένδειξη κατάστασης φόρτισης



► Πιέστε το πλήκτρο (1).

Οι λυχνίες ανάβουν για περίπου 5 δευτερόλεπτα σε πράσινο χρώμα και δείχνουν την κατάσταση φόρτισης.

- Αν η δεξιά πράσινη λυχνία αναβοσβήνει, φορτίστε τη μπαταρία.

### 6.3 Λυχνίες μπαταρίας

Οι λυχνίες δείχνουν την κατάσταση φόρτισης της μπαταρίας ή πιθανές βλάβες. Οι λυχνίες μπορούν να ανάβουν ή να αναβοσβήνουν σε πράσινο ή κόκκινο χρώμα.

Οι πράσινες λυχνίες δείχνουν την κατάσταση φόρτισης της μπαταρίας.

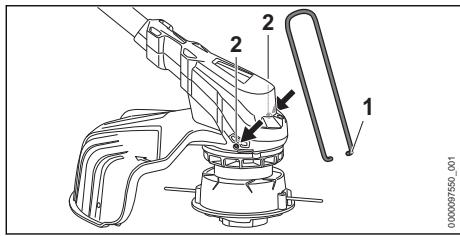
- Αν ανάψουν ή αναβοσβήνουν οι κόκκινες λυχνίες, συμβουλευθείτε τον πίνακα αντιμετώπισης βλαβών, **18.**

Υπάρχει βλάβη στο χορτοκοπτικό ή στη μπαταρία.

## 7 Συναρμολόγηση χορτοκοπτικού

### 7.1 Τοποθέτηση αποστατήρα

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.

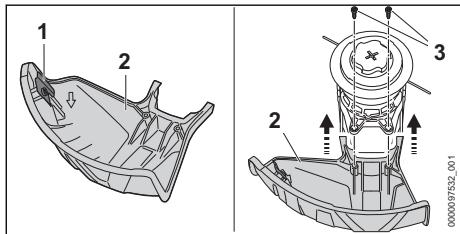


- Περάστε τα άκρα του αποστατήρα (1) μέσα στα ανοίγματα (2) του περιβλήματος.

Ο αποστατήρας (1) μπορεί να μείνει στερεωμένος μόνιμα στο μηχάνημα.

## 7.2 Τοποθέτηση προφυλακτήρα

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.



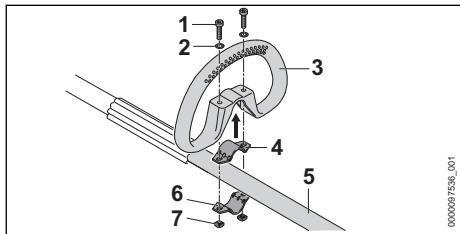
Το μαχαίρι μεσινέζας (1) είναι ενσωματωμένο στον προφυλακτήρα (2) και δεν επιτρέπεται να αφαιρεθεί.

- Περάστε τον προφυλακτήρα (2) μέσα στα αυλάκια στο περιβλήμα του κινητήρα, μέχρι να τερματίσει.
- Ο προφυλακτήρας (2) σχηματίζει ενιαία επιφάνεια με το περιβλήμα.
- Βιδώστε και σφίξτε τις βίδες (3).

Ο προφυλακτήρας (2) πρέπει να μείνει μόνιμα στερεωμένος στο μηχάνημα.

## 7.3 Τοποθέτηση κυκλικής λαβής

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.



- Τοποθετήστε το κολάρο (4) μέσα στην κυκλική λαβή (3).

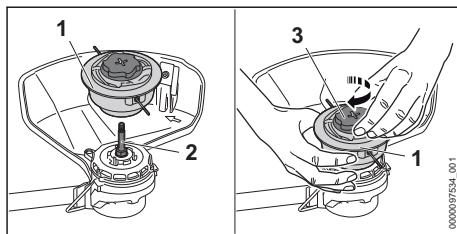
- Τοποθετήστε την κυκλική λαβή (3) στον σωλήνα (5), μαζί με το κολάρο (4).
- Περάστε ροδέλες (2) στις βίδες (1).
- Πιέστε το κολάρο (6) πάνω στον σωλήνα (5).
- Περάστε τις βίδες (1) μέσα από τις οπές στην κυκλική λαβή (3) και τα κολάρα (4 και 6).
- Βιδώστε και σφίξτε τα παξιμάδια (7).

## 7.4 Τοποθέτηση και αφαίρεση κεφαλής κοπής

### 7.4.1 Κεφαλή κοπής AutoCut C 6-2

#### Τοποθέτηση κεφαλής κοπής

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.



- Τοποθετήστε την κεφαλή κοπής (1) στον άξονα (2).
- Κρατήστε την κεφαλή (1) σταθερή με το χέρι.
- Στρέψτε το καπάκι (3) δεξιόστροφα και σφίξτε το με το χέρι.

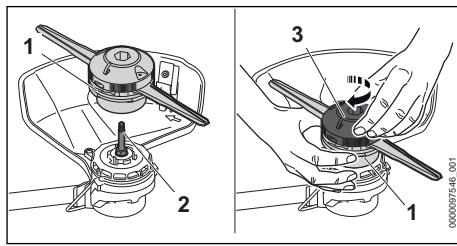
#### Αφαίρεση κεφαλής κοπής

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.
- Κρατήστε την κεφαλή σταθερή με το χέρι.
- Στρέψτε το καπάκι αριστερόστροφα με το χέρι, μέχρι το σημείο όπου μπορείτε να αφαιρέσετε την κεφαλή κοπής.

### 7.4.2 Κεφαλή κοπής PolyCut 6-2

#### Τοποθέτηση κεφαλής κοπής

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.



- Τοποθετήστε την κεφαλή κοπής (1) στον άξονα (2).

- Κρατήστε την κεφαλή (1) σταθερή με το χέρι.
- Στρέψτε το πάνω μέρος (3) δεξιόστροφα και σφίξτε το με το χέρι.

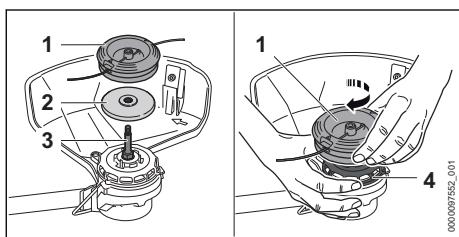
### Αφαίρεση κεφαλής κοπής

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.
- Κρατήστε την κεφαλή σταθερή με το χέρι.
- Στρέψτε το πάνω μέρος αριστερόστροφα με το χέρι, μέχρι το σημείο όπου μπορείτε να αφαιρέστε την κεφαλή κοπής.

#### 7.4.3 Κεφαλή κοπής DuroCut 5-2

##### Τοποθέτηση κεφαλής κοπής

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.



- Τοποθετήστε τον δίσκο πίεσης (2) πάνω στον άξονα (3), με τη μικρή διάμετρο προς τα πάνω.
- Τοποθετήστε την κεφαλή κοπής (1) στον άξονα (3).
- Κρατήστε τη φτερωτή (4) σταθερή με το χέρι.
- Στρέψτε την κεφαλή κοπής (1) δεξιόστροφα και σφίξτε τη με το χέρι.

### Αφαίρεση κεφαλής κοπής

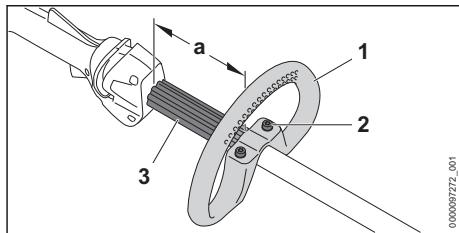
- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.
- Κρατήστε τη φτερωτή σταθερή με το χέρι.
- Ξεβιδώστε την κεφαλή κοπής αριστερόστροφα.
- Αφαιρέστε τον δίσκο πίεσης.

## 8 Ρύθμιση του χορτοκοπτικού ανάλογα με τον χρήστη

### 8.1 Ευθυγράμμιση και ρύθμιση κυκλικής λαβής

Η κυκλική λαβή μπορεί να τοποθετηθεί σε διαφορετικές θέσεις, ανάλογα με τη χρήση και το ανάστημα του χρήστη.

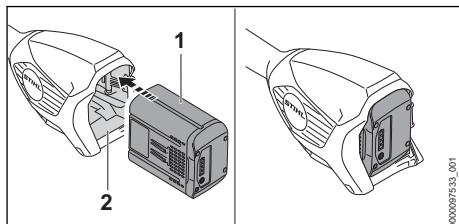
- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.



- Ξεβιδώστε τις βίδες (2).
- Μετατοπίστε την κυκλική λαβή (1), έτσι ώστε να ικανοποιούνται τα εξής κριτήρια:
  - Ο αποστατήρας (3) χωρά ανάμεσα στην κυκλική λαβή (1) και τη λαβή χειρισμού.
  - a = το πολύ 30 cm
- Σφίξτε τις βίδες (2) τόσο, ώστε η κυκλική λαβή (1) να μη μπορεί να περιστραφεί γύρω από τον σωλήνα.

## 9 Τοποθέτηση και αφαίρεση μπαταρίας

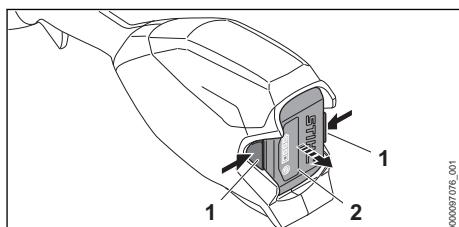
### 9.1 Τοποθέτηση της μπαταρίας



- Πίεστε την μπαταρία (1) μέσα στην υποδοχή (2) μέχρι να τερματίσει. Η μπαταρία (1) κουμπώνει με έναν χαρακτηριστικό ήχο.

### 9.2 Αφαίρεση της μπαταρίας

- Τοποθετήστε το χορτοκοπτικό πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια.
- Κρατήστε ένα χέρι μπροστά από την υποδοχή της μπαταρίας, ώστε να μην πέσει κάτω ή μπαταρία (2).

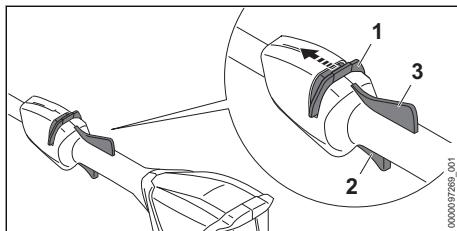


- Πιέστε τους δύο μοχλούς ασφάλισης (1). Η μπαταρία (2) απελευθερώνεται και μπορεί να αφαιρεθεί από το μηχάνημα.

## 10 Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση χορτοκοπτικού

### 10.1 Ενεργοποίηση χορτοκοπτικού μηχανήματος

- Με το ένα χέρι, κρατήστε τη λαβή χειρισμού του χορτοκοπτικού, περισφίγγοντας τη λαβή με τον αντίχειρα.
- Με το άλλο χέρι, κρατήστε την κυκλική λαβή ή την επένδυση στον σωλήνα του χορτοκοπτικού, περισφίγγοντας την κυκλική λαβή ή την επένδυση.



- Με τον αντίχειρα, σπρώξτε τον σύρτη απασφάλισης (1) στην κατεύθυνση της κυκλικής λαβής, και κρατήστε τον στη θέση αυτή.
- Πιέστε τη σκανδάλη (2) με τον δείκτη, και κρατήστε την πατημένη. Το χορτοκοπτικό επιταχύνει και το κοπτικό εξάρτημα κινείται. Τώρα μπορείτε να αφήσετε τον σύρτη απασφάλισης (1).

Όσο πατάτε τον εργονομικό μοχλό (3), η σκανδάλη (2) παραμένει ελεύθερη. Έτσι μπορείτε να αφήσετε τη σκανδάλη και να την πατήσετε ξανά, χωρίς την ανάγκη να ξαναπίσετε πρώτα τον σύρτη απασφάλισης προς την κατεύθυνση της κυκλικής λαβής.

Όταν αφήνετε τη σκανδάλη (2) και τον εργονομικό μοχλό (3), η σκανδάλη (2) ασφαλίζει πάλι. Για να απελευθερώσετε ξανά τη σκανδάλη (2), πρέπει να πιέσετε τον σύρτη απασφάλισης (1) προς την κατεύθυνση της κυκλικής λαβής.

### 10.2 Σβήσιμο χορτοκοπτικού

- Αφήστε τη σκανδάλη και τον εργονομικό μοχλό.
- Περιμένετε μέχρι να ακινητοποιηθεί το κοπτικό εξάρτημα.
- Αν το κοπτικό εξάρτημα συνεχίζει να περιστρέφεται, αφαιρέστε την μπαταρία και απευθυ-

θείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

Το χορτοκοπτικό μηχάνημα παρουσιάζει πρόβλημα.

## 11 Έλεγχος χορτοκοπτικού και μπαταρίας

### 11.1 Έλεγχος χειριστηρίων

#### Σύρτης απασφάλισης, εργονομικός μοχλός και σκανδάλη

- Αφαιρέστε την μπαταρία.
- Δοκιμάστε να πιέσετε τη σκανδάλη χωρίς να πατήσετε τον σύρτη απασφάλισης.
- Αν μπορείτε να πατήσετε τη σκανδάλη, μη χρησιμοποιήστε το χορτοκοπτικό μηχάνημα αλλά απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL. Υπάρχει βλάβη στον σύρτη απασφάλισης.
- Με τον αντίχειρα, σπρώξτε τον σύρτη απασφάλισης στην κατεύθυνση της κυκλικής λαβής, και κρατήστε τον στη θέση αυτή.
- Πιέστε και κρατήστε τον εργονομικό μοχλό.
- Πιέστε τη σκανδάλη.
- Τώρα μπορείτε να αφήσετε τον σύρτη απασφάλισης.
- Αφήστε τη σκανδάλη και τον εργονομικό μοχλό.
- Αν ο σύρτης απασφάλισης, η σκανδάλη ή ο εργονομικός μοχλός πατιούνται με δυσκολία ή δεν επανέρχονται αυτόματα στην αρχική τους θέση, μην χρησιμοποιήστε το χορτοκοπτικό και απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL. Υπάρχει βλάβη στον σύρτη απασφάλισης, στη σκανδάλη ή στον εργονομικό μοχλό.

#### Ενεργοποίηση χορτοκοπτικού μηχανήματος

- Τοποθετήστε την μπαταρία.
- Σπρώξτε τον σύρτη απασφάλισης προς την κατεύθυνση της κυκλικής λαβής και κρατήστε τον στη θέση αυτή.
- Πιέστε τη σκανδάλη και κρατήστε την πατημένη. Το κοπτικό εξάρτημα περιστρέφεται.
- Αν αναβοσβήνουν 3 κόκκινες λυχνίες, αφαιρέστε την μπαταρία και απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL. Υπάρχει βλάβη στο χορτοκοπτικό.
- Αφήστε τη σκανδάλη ελεύθερη. Το κοπτικό εξάρτημα σταματά μετά από σύντομο χρόνο.

- Αν το κοπτικό εξάρτημα συνεχίζει να περιστρέφεται, αφαιρέστε την μπαταρία και απευθύνεστε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

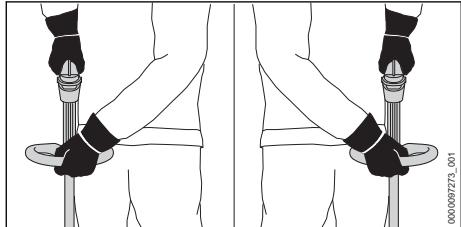
Το χορτοκοπτικό μηχάνημα παρουσιάζει πρόβλημα.

## 11.2 Ελέγξτε τη μπαταρία

- Πιέστε το πλήκτρο μπαταρίας.  
Οι λυχνίες ανάβουν ή αναβοσβήνουν.
- Αν οι λυχνίες δεν ανάβουν ή αναβοσβήνουν, μη χρησιμοποιήστε τη μπαταρία αλλά απευθύνεστε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.  
Υπάρχει βλάβη στη μπαταρία.

## 12 Εργασία με το χορτοκοπτικό

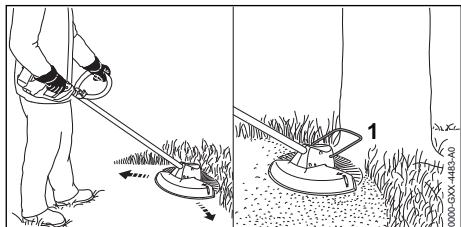
### 12.1 Κράτημα και καθοδήγηση του χορτοκοπτικού



- Με το ένα χέρι, κρατήστε τη λαβή χειρισμού του χορτοκοπτικού, περισφίγγοντας τη λαβή με τον αντίχειρα.
- Με το άλλο χέρι, κρατήστε την κυκλική λαβή του χορτοκοπτικού, περισφίγγοντας τη λαβή με τον αντίχειρα.

### 12.2 Κοπή χόρτου

Το ύψος κοπής καθορίζεται από την απόσταση του κοπτικού εξαρτήματος από το έδαφος.

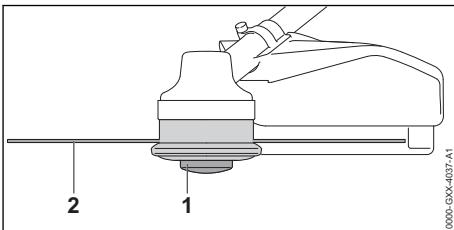


- Κινείτε το χορτοκοπτικό ομαλά από τη μία πλευρά στην άλλη.
- Προχωρήστε αργά και ελεγχόμενα.

- Αν εργάζεστε με αποστατήρα (1): Ξεδιπλώστε την πλήρωση του αποστατήρα (1).

### 12.3 Ρύθμιση μεσινέζας σε κεφαλές κοπής AutoCut

- Χτυπήστε την περιτρεφόμενη κεφαλή κοπής προσεκτικά στο έδαφος για μια στιγμή.  
Τροφοδοτούνται περίπου 30 mm. Το μαχαίρι μεσινέζας στον προφυλακτήρα αυτόματα κόβει τις μεσινέζες στο κατάλληλο μήκος.



Αν οι μεσινέζες έχουν μήκος μικρότερο από 25 mm, δεν μπορούν να ρυθμιστούν αυτόματα.

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.
- Πιέστε τη μπομπίνα (1) στην κεφαλή κοπής και κρατήστε την πατημένη.
- Τραβήξτε τη μεσινέζα (2) με το χέρι.
- Αν δεν μπορείτε να τραβήξετε άλλη μεσινέζα (2), αλλάξτε τη μπομπίνα (1) ή τη μεσινέζα (2).  
Η μπομπίνα έχει αδειάσει.

## 13 Μετά την εργασία

### 13.1 Μετά την εργασία

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε τη μπαταρία.
- Αν το χορτοκοπτικό είναι βρεγμένο, αφήστε το να στεγνώσει.
- Αν η μπαταρία είναι βρεγμένη, αφήστε την να στεγνώσει.
- Καθαρίστε το χορτοκοπτικό.
- Καθαρίστε τον προφυλακτήρα.
- Καθαρίστε το κοπτικό εξάρτημα.
- Καθαρίστε τη μπαταρία.

## 14 Μεταφορά

### 14.1 Μεταφορά χορτοκοπτικού

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.

#### Μεταφορά στο χέρι

- Μεταφέρετε το χορτοκοπτικό από τον σωλήνα, κρατώντας το μηχάνημα σε ισορροπία και με το κοπτικό εξάρτημα στραμμένο προς τα πίσω.

## Μεταφορά στο αυτοκίνητο

- Ασφαλίστε το χορτοκοπτικό, ώστε να μην μπορεί να ανατραπεί ή να μετακινηθεί.

## 14.2 Μεταφορά μπαταρίας

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε τη μπαταρία.
- Βεβαιωθείτε ότι η μπαταρία είναι σε ασφαλή κατάσταση.
- Συσκευάστε τη μπαταρία με τέτοιο τρόπο, ώστε να ικανοποιούνται οι εξής συνθήκες:
  - Η συσκευασία είναι ηλεκτρικά μη αγώγιμη.
  - Η μπαταρία δεν μπορεί να μετακινηθεί μέσα στη συσκευασία.
- Ασφαλίστε τη συσκευασία με τέτοιο τρόπο, ώστε να μη μπορεί να μετακινηθεί.

Η μπαταρία υπόκειται στους κανόνες μεταφοράς επικινδυνών αγαθών. Η μπαταρία χαρακτηρίζεται ως μπαταρία τύπου UN 3480 (μπαταρία ιόντων λιθίου) και έχει εγκριθεί σύμφωνα με το Μέρος III, παράγραφος 38.3, του Εγχειρίδιου Δοκιμών και Κριτηρίων του ΟΗΕ.

Μπορείτε να συμβουλευθείτε τους κανονισμούς μεταφοράς στην ιστοσελίδα [www.stihl.com/safety-data-sheets](http://www.stihl.com/safety-data-sheets).

## 15 Φύλαξη

### 15.1 Φύλαξη χορτοκοπτικού

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε τη μπαταρία.
- Αφαιρέστε το καρούλι.
- Φυλάσσετε το χορτοκοπτικό με τέτοιο τρόπο, ώστε να ικανοποιούνται οι εξής συνθήκες:
  - Το χορτοκοπτικό βρίσκεται μακριά από τα παιδιά.
  - Το χορτοκοπτικό είναι καθαρό και στεγνό.

### 15.2 Φύλαξη μπαταρίας

Η STIHL συνιστά να φυλάσσετε τη μπαταρία σε κατάσταση φόρτισης μεταξύ 40 % και 60 % (2 πράσινες λυχνίες).

- Φυλάσσετε τη μπαταρία με τέτοιο τρόπο, ώστε να ικανοποιούνται οι εξής συνθήκες:
  - Η μπαταρία βρίσκεται μακριά από τα παιδιά.
  - Η μπαταρία είναι καθαρή και στεγνή.
  - Η μπαταρία βρίσκεται μέσα σε κλειστό χώρο.
  - Η μπαταρία πρέπει να φυλάσσεται χωριστά από το χορτοκοπτικό και τον φορτιστή.

- Η μπαταρία φυλάσσεται σε ηλεκτρικά μη αγώγιμη συσκευασία.
- Η μπαταρία βρίσκεται σε θερμοκρασία μεταξύ - 10 °C και + 50 °C.

## 16 Καθάρισμα

### 16.1 Καθάρισμα χορτοκοπτικού

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε την μπαταρία.
- Καθαρίστε το χορτοκοπτικό με ένα υγρό πανί.
- Καθαρίστε τις σχισμές αερισμού με ένα πινέλο.
- Αφαιρέστε τυχόν ξένα σώματα από την υποδοχή της μπαταρίας και καθαρίστε την υποδοχή της μπαταρίας με ένα υγρό πανί.
- Καθαρίστε τις ηλεκτρικές επαφές μέσα την υποδοχή της μπαταρίας με ένα πινέλο ή μια μαλακή βούρτσα.
- Καθαρίστε την περιοχή κάτω από τη φτερωτή με ένα πινέλο ή μια μαλακή βούρτσα.

### 16.2 Καθάρισμα προφυλακτήρα και κοπτικού εξαρτήματος

- Σβήστε το χορτοκοπτικό και αφαιρέστε τη μπαταρία.
- Καθαρίστε τον προφυλακτήρα και το κοπτικό εξάρτημα με ένα υγρό πανί ή μια μαλακή βούρτσα.

### 16.3 Καθάρισμα μπαταρίας

- Καθαρίστε τη μπαταρία με ένα υγρό πανί.

## 17 Συντήρηση και επισκευές

### 17.1 Συντήρηση και επισκευή χορτοκοπτικού

Η συντήρηση και επισκευή του χορτοκοπτικού δεν μπορούν να γίνουν από τον χρήστη.

- Αν το χορτοκοπτικό χρειάζεται συντήρηση ή έχει ελάττωμα ή ζημιά, απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

### 17.2 Συντήρηση και επισκευή μπαταρίας

Η μπαταρία δεν χρειάζεται συντήρηση και δεν μπορεί να επισκευαστεί.

- Μπαταρία που έχει ελάττωμα ή ζημιά πρέπει να αντικατασταθεί.

## 18 Αντιμετώπιση βλαβών

### 18.1 Αντιμετώπιση βλαβών χορτοκοπτικού μηχανήματος ή μπαταρίας

Βλάβη	Λυχνίες μπαταρίας	Αιτία	Αντιμετώπιση
Το χορτοκοπτικό δεν λειτουργεί όταν το ενεργοποιείτε.	1 λυχνία αναβοσβήνει σε πράσινο χρώμα.  1 λυχνία ανάβει σταθερά σε κόκκινο χρώμα.  3 λυχνίες LED αναβοσβήνουν σε κόκκινο χρώμα.  3 λυχνίες LED ανάβουν σταθερά σε κόκκινο χρώμα.  4 λυχνίες αναβοσβήνουν σε κόκκινο χρώμα.	Η μπαταρία είναι αινεταρκώς φορτισμένη.  Η μπαταρία είναι πολύ ζεστή ή πολύ κρύα.  Υπάρχει βλάβη στο χορτοκοπτικό.  Το χορτοκοπτικό είναι πολύ θερμό.  Υπάρχει βλάβη στην μπαταρία.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Φορτίστε την μπαταρία πλήρως, όπως περιγράφεται στις οδηγίες χρήσης των φορτιστών STIHL AL 101, 300, 500.</li> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία.</li> <li>► Αφήστε την μπαταρία να κρυώσει ή να ζεσταθεί.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία.</li> <li>► Καθαρίστε τις ηλεκτρικές επαφές μέσα στην υποδοχή της μπαταρίας.</li> <li>► Τοποθετήστε την μπαταρία.</li> <li>► Θέστε το χορτοκοπτικό σε λειτουργία.</li> <li>► Αν και πάλι αναβοσβήνουν 3 κόκκινες λυχνίες, μη χρησιμοποιήστε το χορτοκοπτικό αλλά απευθυνθείτε στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία.</li> <li>► Αφήστε το χορτοκοπτικό να κρυώσει.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία και τοποθετήστε την ξανά.</li> <li>► Θέστε το χορτοκοπτικό σε λειτουργία.</li> <li>► Αν και πάλι αναβοσβήνουν 4 κόκκινες λυχνίες, μη χρησιμοποιήστε την μπαταρία αλλά απευθυνθείτε σε πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία.</li> <li>► Καθαρίστε τις ηλεκτρικές επαφές μέσα στην υποδοχή της μπαταρίας.</li> <li>► Τοποθετήστε την μπαταρία.</li> </ul> <ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφήστε το χορτοκοπτικό μηχάνημα ή την μπαταρία να στεγνώσει.</li> </ul>
Το χορτοκοπτικό μηχάνημα σβήνει κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.	3 λυχνίες LED ανάβουν σταθερά σε κόκκινο χρώμα.	Το χορτοκοπτικό είναι πολύ θερμό.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία.</li> <li>► Αφήστε το χορτοκοπτικό να κρυώσει.</li> </ul>
		Υπάρχει ηλεκτρική, ηλεκτρομαγνητική βλάβη.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Αφαιρέστε την μπαταρία και τοποθετήστε την ξανά.</li> <li>► Θέστε το χορτοκοπτικό σε λειτουργία.</li> </ul>
Ο χρόνος λειτουργίας του χορτοκοπτικού είναι πολύ μικρός.		Η μπαταρία δεν είναι πλήρως φορτισμένη.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Φορτίστε την μπαταρία πλήρως, όπως περιγράφεται στις οδηγίες χρήσης των φορτιστών STIHL AL 101, 300, 500.</li> </ul>
		Η μπαταρία έχει φτάσει στο τέλος της διάρκειας ζωής της.	► Αντικαταστήστε τη μπαταρία.

Βλάβη	Λυχνίες μπαταρίας	Αιτία	Αντιμετώπιση
Η κεφαλή κοπής δεν μπορεί να αφαιρεθεί με το χέρι.		Η κεφαλή κοπής είναι υπερβολικά σφιγμένη.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Ακινητοποιήστε τη φτερωτή με το αζονάκι.</li> <li>► Ξεβιδώστε την κεφαλή με το χέρι.</li> <li>► Αφαιρέστε το αζονάκι.</li> </ul>

## 19 Τεχνικά χαρακτηριστικά

### 19.1 Χορτοκοπτικά μηχανήματα STIHL FSA 86 R

Εγκεκριμένες μπαταρίες:

- STIHL AP
- STIHL AR

– Βάρος χωρίς μπαταρία, με κοπτικό εξάρτημα και προφυλακτήρα: 3,2 kg  
 – Μήκος χωρίς κοπτικό εξάρτημα: 1725 mm

Πληροφορίες σχετικά με τον χρόνο λειτουργίας μπορείτε να βρείτε στην ιστοσελίδα [www.stihl.com/battery-life](http://www.stihl.com/battery-life).

### 19.2 Μπαταρία STIHL AP

- Τεχνολογία μπαταρίας: Ιόντων λιθίου
- Τάση: 36 V
- Χωρητικότητα σε Ah: Βλέπε πινακίδα τύπου
- Ενεργειακό περιεχόμενο σε Wh: Βλέπε πινακίδα τύπου
- Βάρος σε kg: Βλέπε πινακίδα τύπου
- Επιπρεπόμενα όρια θερμοκρασίας για λειτουργία και φύλαξη: - 10 °C έως + 50 °C

### 19.3 Τιμές θορύβου και δονήσεων

Ο συντελεστής K για τη στάθμη ηχοπίεσης ανέρχεται σε 2 dB(A). Ο συντελεστής K για τη στάθμη ηχητικής ισχύος ανέρχεται σε 2 dB(A). Ο συντελεστής K για τις τιμές δονήσεων ανέρχεται σε 2 m/s<sup>2</sup>.

Η STIHL συνιστά να φοράτε ωτασπίδες.

#### Χρήση με κεφαλή κοπής εκτός της PolyCut 6-2

- Στάθμη ηχοπίεσης L<sub>pA</sub> μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 50636-2-91: 77 dB(A)
- Στάθμη ηχητικής ισχύος L<sub>wA</sub> μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 50636-2-91: 91 dB(A)
- Δονήσεις a<sub>hv</sub> μετρούμενες κατά EN 50636-2-91
- Λαβή χειρισμού: 2,0 m/s<sup>2</sup>.
- Κυκλική λαβή: 3,7 m/s<sup>2</sup>

#### Χρήση με κεφαλή κοπής PolyCut 6-2

- Στάθμη ηχοπίεσης L<sub>pA</sub> μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 50636-2-91: 81 dB(A)

- Στάθμη ηχητικής ισχύος L<sub>wA</sub> μετρούμενη σύμφωνα με το πρότυπο EN 50636-2-91: 94 dB(A)
- Δονήσεις a<sub>hv</sub> μετρούμενες κατά EN 50636-2-91
- Λαβή χειρισμού: 2,0 m/s<sup>2</sup>.
- Κυκλική λαβή: 3,7 m/s<sup>2</sup>.

Οι αναφερόμενες τιμές δονήσεων έχουν μετρηθεί με τυποποιημένη διαδικασία ελέγχου και μπορούν να θεωρηθούν κατάλληλες για τη σύγκριση ηλεκτρικών μηχανημάτων. Οι πραγματικά παραγόμενες τιμές δονήσεων ενδέχεται να διαφέρουν από τις αναφερόμενες τιμές, ανάλογα με τον τρόπο χρήσης της μηχανήματος. Οι αναφερόμενες τιμές δονήσεων μπορούν να χρησιμοποιηθούν για μια πρώτη εκτίμηση της καταπόνησης από δονήσεις. Η πραγματική καταπόνηση από δονήσεις πρέπει να προσδιοριστεί με εκτίμηση. Στην εκτίμηση αυτή μπορεί να λαμβάνονται υπόψη και τα χρονικά διαστήματα κατά τα οποία το ηλεκτρικό μηχάνημα είναι εκτός λειτουργίας, καθώς και τα διαστήματα κατά τα οποία είναι μεν σε λειτουργία αλλά χωρίς καταπονήσεις.

Πληροφορίες σχετικά με τη συμμόρφωση προς την Οδηγία 2002/44/EK για την έκθεση των εργαζομένων σε κραδασμούς μπορείτε να βρείτε στην ιστοσελίδα [www.stihl.com/vib](http://www.stihl.com/vib).

### 19.4 REACH

REACH είναι το διακριτικό όνομα ενός κανονισμού των EK για την καταχώριση, την αξιολόγηση και την αδειοδότηση χημικών προϊόντων.

Για πληροφορίες σχετικά με την τήρηση του συστήματος REACH, συμβουλευθείτε την ιστοσελίδα [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach).

## 20 Συνδυασμοί κοπτικών εξαρτημάτων και προφυλακτήρων

### 20.1 Χορτοκοπτικό STIHL FSA 86 R

Μαζί με τον προφυλακτήρα για κεφαλές κοπής επιπρέπεται να χρησιμοποιούνται οι εξής κεφαλές:

Κεφαλή κοπής AutoCut C 6-2:

- με «στρογγυλή, αθόρυβη» μεσινέζα με διάμετρο 2,0 mm ή 2,4 mm
- Κεφαλή κοπής PolyCut 6-2:
  - με μαχαίρια
  - με «στρογγυλή, αθόρυβη» μεσινέζα με διάμετρο 2,0 mm ή 2,4 mm
- Κεφαλή κοπής DuroCut 5-2:
  - με μαχαίρια
  - με «στρογγυλή, αθόρυβη» μεσινέζα με διάμετρο 1,6 mm, 2,0 mm ή 2,4 mm

## 21 Ανταλλακτικά και παρελκόμενα

### 21.1 Ανταλλακτικά και παρελκόμενα

**STIHL** Τα σύμβολα αυτά χαρακτηρίζουν τα γνήσια ανταλλακτικά και τα γνήσια παρελκόμενα της STIHL.

Η STIHL συνιστά να χρησιμοποιείτε γνήσια ανταλλακτικά και παρελκόμενα της STIHL.

Παρά τη συνεχή παρακολούθηση της αγοράς, η STIHL δεν είναι σε θέση να κρίνει την αξιοπιστία, την ασφάλεια και την καταλληλότητα ανταλλακτικών και παρελκόμενων από άλλους κατασκευαστές και συνεπώς δεν μπορεί να εγγυθεί για τη χρήση τους.

Τα γνήσια ανταλλακτικά και παρελκόμενα STIHL είναι διαθέσιμα στον πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

## 22 Απόρριψη

### 22.1 Απόρριψη χορτοκοπτικού και μπαταρίας

Για πληροφορίες σχετικά με την απόρριψη μπορείτε να απευθυνθείτε στις αρμόδιες τοπικές αρχές ή σε πιστοποιημένο αντιπρόσωπο της STIHL.

Τυχόν ακατάλληλη απόρριψη μπορεί να προκαλέσει βλάβες στην υγεία και να επιβαρύνει το περιβάλλον.

- Μεταφέρετε ή παραδώστε τα προϊόντα STIHL, συμπεριλαμβανομένης της συσκευασίας, σε κατάλληλο σημείο συλλογής για ανακύκλωση σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.
- Δεν επιτρέπεται η απόρριψη μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.

## 23 Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

### 23.1 Χορτοκοπτικά μηχανήματα STIHL FSA 86 R

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen

Γερμανία

δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι το προϊόν

- Τύπος: Επαναφορτιζόμενο χορτοκοπτικό
- Κατασκευαστής: STIHL
- Τύπος: FSA 86 R
- Κωδικός σειράς: FA05

ανταποκρίνεται στις σχετικές διατάξεις των οδηγιών 2011/65/ΕΕ, 2006/42/EK, 2014/30/ΕΕ και 2000/14/EK και έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί σύμφωνα με τα εξής πρότυπα, όπως ισχύουν κατά την εκάστοτε ημερομηνία παραγωγής:  
EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1 και  
EN ISO 12100, λαμβάνοντας υπόψη το πρότυπο  
EN 50636-2-91.

Ο προσδιορισμός της μετρημένης και εγγυημένης στάθμης ηχητικής ισχύος πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με την οδηγία 2000/14/EK, παράρτημα VI.

Κοινοποιημένος οργανισμός: VDE Prüf- u. Zertifizierungsinstitut, Merianstraße 28, 63069 Offenbach, Deutschland

- Μετρημένη στάθμη ηχητικής ισχύος: 91 dB(A)
- Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος: 93 dB(A)

Ο τεχνικός φάκελος φυλάσσεται στο τμήμα έγκρισης προϊόντων της ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Το έτος κατασκευής, η χώρα κατασκευής και ο αριθμός του μηχανήματος αναγράφονται πάνω στο χορτοκοπτικό.

Waiblingen, 15/07/2021

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

  
J. Hoffmann  
κ.ε.

Dr. Jürgen Hoffmann, Διεύθυνση τμήματος έγκρισης και κανονισμών προϊόντων

## 24 Πιστοποιητικό συμβατότητας UKCA

### 24.1 Χορτοκοπτικά μηχανήματα STIHL FSA 86 R



ANDREAS STIHL AG &amp; Co. KG

Badstraße 115

D-71336 Waiblingen

Γερμανία

δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι το προϊόν

- Τύπος: Επαναφορτιζόμενο χορτοκοπτικό
- Κατασκευαστής: STIHL
- Τύπος: FSA 86 R
- Κωδικός σειράς: FA05

ανταποκρίνεται στις σχετικές διατάξεις των κανονισμών The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008, Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 και Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001 του HB, και έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί σύμφωνα με τα εξής πρότυπα, όπως ισχύουν κατά την εκάστοτε ημερομηνία παραγωγής: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1 και EN ISO 12100, λαμβάνοντας υπόψη το πρότυπο EN 50636-2-91.

Ο προσδιορισμός της μετρημένης και εγγυημένης στάθμης ηχητικής ισχύος πραγματοποιήθηκε σύμφωνα με τον κανονισμό Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001, Schedule 9 του HB.

Κοινοποιημένος οργανισμός: INTERTEK Testing & Certification Ltd, Academy Place, 1 – 9 Brook Street, Brentwood, Essex, CM14 5NQ, Ηνωμένο Βασίλειο

- Μετρημένη στάθμη ηχητικής ισχύος: 91 dB(A)
- Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος: 93 dB(A)

Ο τεχνικός φάκελος φυλάσσεται στο αρμόδιο τμήμα της ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Το έτος κατασκευής, η χώρα κατασκευής και ο αριθμός του μηχανήματος αναγράφονται πάνω στο χορτοκοπτικό.

Waiblingen, 15/07/2021

ANDREAS STIHL AG &amp; Co. KG

0458-833-9021-B

J. Hoffmann  
K.E.

Dr. Jürgen Hoffmann, Διεύθυνση τμήματος έγκρισης και κανονισμών προϊόντων

### Sadržaj

1	Predgovor.....	35
2	Informacije uz ovo uputstvo za upotrebu..	36
3	Pregled.....	36
4	Sigurnosne napomene.....	37
5	Priprema motorne kose za upotrebu.....	42
6	Punjjenje aku-baterije i svetlosne diode....	42
7	Sklapanje motorne kose.....	42
8	Podešavanje motorne kose prema korisniku .....	44
9	Nameštanje i vađenje aku-baterije.....	44
10	Uključivanje i isključivanje motorne kose..	44
11	Provera motorne kose i aku-baterije.....	45
12	Rad s motornom kosom.....	45
13	Posle rada.....	46
14	Transportovanje.....	46
15	Čuvanje.....	46
16	Čišćenje.....	46
17	Održavanje i popravljanje.....	47
18	Otklanjanje smetnji.....	47
19	Tehnički podaci.....	48
20	Kombinacije reznih alata i oklopa.....	49
21	Rezervni delovi i pribor.....	49
22	Zbrinjavanje.....	49
23	EU izjava o usaglašenosti.....	49
24	UKCA Izjava proizvoda o usaglašenosti .....	49

### 1 Predgovor

Dragi korisniče,

raduje nas što ste se odlučili za STIHL. Naši proizvodi su koncipirani i izrađeni vrhunskim kvalitetom prema potrebama naših korisnika. Tako nastaju proizvodi visoke pouzdanosti takođe i pri ekstremnim opterećenjima.

STIHL garantuje vrhunski kvalitet takođe i prilikom servisiranja. Naša specijalizovana trgovinska mreža nudi stručne savete i uputstva, kao i obimnu tehničku podršku.

STIHL se izričito zalaže za održiv i odgovoran odnos prema prirodi. Ovo uputstvo za upotrebu ima za svrhu da Vam pomogne u korišćenju pro-

izvoda STIHL na siguran i ekološki način u toku dugog radnog veka.

Hvala Vam na poverenju; želimo Vam puno zadovoljstva uz Vaš proizvod STIHL.

Dr. Nikolas Stihl

**VAŽNO! PRE UPOTREBE PROČITATI I SAČUVATI ZA KASNIJU UPOTREBU.**

## 2 Informacije uz ovo uputstvo za upotrebu

### 2.1 Važeći dokumenti

Važe lokalni sigurnosni propisi.

- Pročitajte, razumite i sačuvajte sledeće dokumente koji važe uz ovo uputstvo za upotrebu:
  - Uputstvo za upotrebu i ambalažu korišćenog reznog alata
  - Uputstvo za upotrebu korišćenog sistema za nošenje
  - Uputstvo za upotrebu aku-baterije STIHL AR
  - Uputstvo za upotrebu "Torbice za pojaz AP sa priključnim kablom"
  - Sigurnosne napomene za aku-bateriju STIHL AP
  - Uputstvo za upotrebu punjača STIHL AL 101, 300, 500
  - Sigurnosne informacije za aku-baterije STIHL i za proizvode sa ugrađenom aku-baterijom: [www.stihl.com/safety-data-sheets](http://www.stihl.com/safety-data-sheets)

### 2.2 Oznake upozorenja u tekstu



#### UPOZORENJE

- Napomena ukazuje na opasnosti koje mogu dovesti do teških povreda ili smrti.
  - Navedene mere mogu da spreče teške povrede ili smrt.

#### UPUTSTVO

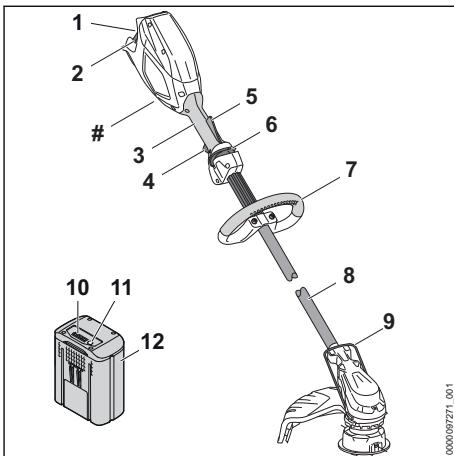
- Napomena ukazuje na opasnosti koje mogu dovesti do materijalnih šteta.
  - Navedene mere mogu da spreče materijalne štete.

### 2.3 Simboli u tekstu

Ovaj simbol ukazuje na poglavje u ovom uputstvu za upotrebu.

## 3 Pregled

### 3.1 Motorna kosa i aku-baterija



#### 1 Odeljak za aku-bateriju

Odeljak za aku-bateriju prihvata aku-bateriju.

#### 2 Poluga za blokiranje

Poluga za blokiranje drži aku-bateriju u odeljku za aku-bateriju.

#### 3 Komandna ručica

Komandna ručica služi za upravljanje, držanje i vođenje motorne kose.

#### 4 Poluga prekidača

Poluga prekidača uključuje i isključuje motornu kosu.

#### 5 Ergonomска poluga

Ergonomski polugom drži klizač za odbravljinjanje u položaju, kada se otpusti poluga prekidača.

#### 6 Klizač za odbravljinjanje

Klizač za odbravljinjanje odbravljuje polugu prekidača.

#### 7 Okrugli držač

Okrugli držač služi za držanje i vođenje motorne kose.

#### 8 Telo

Telo povezuje sve komponente.

#### 9 Odstojnik

Odstojnik štiti predmete od kontakta sa reznim alatom.

#### 10 Svetlosne diode

Svetlosne diode pokazuju nivo napunjenoosti aku-baterije i smetnje.

## 11 Pritisni taster

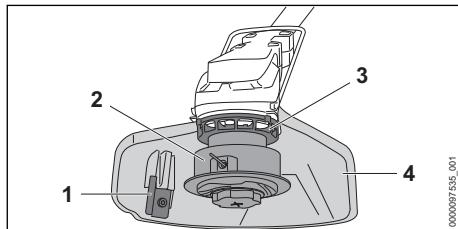
Pritisni taster aktivira svetlosne diode na akubateriji.

## 12 Aku-baterija

Aku-baterija snabdeva motornu kosu energijom.

## # Nazivna pločica sa brojem mašine

### 3.2 Oklop i rezni alati



#### 1 Nož za skraćivanje

Nož za skraćivanje u toku rada skraćuje niti za košenje na ispravnu dužinu.

#### 2 Glava za košenje

Glava za košenje drži niti za košenje.

#### 3 Točak ventilatora

Točak ventilatora hlađi elektromotor.

#### 4 Oklop

Oklop štiti korisnika od odbačenih predmeta i dodira sa reznim alatom.

### 3.3 Simboli

Simboli mogu da se nalaze na motornoj kosi, na oklpu i na aku-bateriji i označavaju sledeće:



1 svetlosna dioda svetli crveno. Aku-baterija je previše topla ili previše hladna.



4 svetlosne diode trepte crveno. Smetnja je u aku-bateriji.



Ovaj simbol pokazuje smer u kome mora da bude gurnut klizač za odbravljanje.



Ovaj simbol pokazuje nazivni broj obrtaja reznog alata.



Garantovani nivo snage zvuka prema smernici 2000/14/EG u dB(A) da bi se omogućilo poređenje emisija zvuka proizvoda.



Podatak pored simbola pokazuje količinu energije akubaterije prema specifikaciji proizvođača čelija. Raspoloživa količina energije kod primene je manja.



Ne bacajte proizvod u kućno smeće.

## 4 Sigurnosne napomene

### 4.1 Simboli upozorenja

Simboli upozorenja na motornoj kosi ili na akubateriji označavaju sledeće:



Pridržavajte se bezbednosnih napomena i navedenih mera.



Pročitajte, razumite i sačuvajte uputstvo za upotrebu.



Nosite zaštitne naočare.



Pridržavajte se sigurnosnih propisa i navedenih mera u vezi sa odbačenim predmetima.



Aku-bateriju izvadite prilikom prekida u radu, transportovanja, čuvanja, održavanja ili popravljanja.



Pazite na bezbednosno rastojanje.



Aku-bateriju zaštite od topote i plamenova.



Aku-bateriju ne potapajte u tečnosti.



Pazite na dozvoljeni opseg temperaturе aku-baterije.

### 4.2 Namenska upotreba

Motorna kosa STIHL FSA 86 služi za košenje trave.

Motorna kosa može da se koristi na kiši.

Ovu motornu kosu energijom napaja aku-baterija STIHL AP ili aku-baterija STIHL AR.

## ▲ UPOZORENJE

- Aku-baterije koje STIHL nije odobrio za motornu kosu, mogu izazvati požare i eksplozije. Osobe mogu biti teško povređene ili usmrćene i moguće su materijalne štete.

- ▶ Motornu kosu koristite sa aku-baterijom STIHL AP ili sa aku-baterijom STIHL AR.
- Nenamenska upotreba motorne kose ili aku-baterije može dovesti do teških povreda ili smrti i moguća je materijalna šteta.
- ▶ Motornu kosu koristite onako, kako je opisano u ovom uputstvu za upotrebu.
- ▶ Aku-bateriju koristite onako, kako je opisano u ovom uputstvu za upotrebu ili u uputstvu za upotrebu aku-baterije STIHL AR.

## 4.3 Uslovi za korisnike

### ▲ UPOZORENJE

- Neupućeni korisnici ne mogu da prepoznaaju niti da procene opasnosti od motorne kose i aku-baterije. Korisnik ili druge osobe mogu biti teško povređeni ili usmrćeni.

- ▶ Pročitajte, razumite i sačuvajte uputstvo za upotrebu.



- ▶ Ukoliko motornu kosu ili aku-bateriju dajete drugoj osobi: Priložite i uputstvo za upotrebu.
- ▶ Uverite se da korisnik ispunjava sledeće uslove:
  - Korisnik je odmoran.
  - Korisnik je telesno, senzorički i duševno sposoban da koristi motornu kosu ili aku-bateriju i da njima radi. Ukoliko je korisnik telesno, senzorički ili duševno ograničeno sposoban, korisnik sme da radi samo pod nadzorom ili prema uputstvima odgovorne osobe.
  - Korisnik može da prepozna i proceni opasnosti od motorne kose i aku-baterije.
  - Korisnik je punoletan ili se korisnik običava u struci pod nadzorom i u skladu sa nacionalnim propisima.
  - Korisnik je dobio uputstvo od specijalizovanog prodavca STIHL ili od stručnog lica pre nego što je prvi put radio s motornom kosom.
  - Korisnik nije pod uticajem alkohola, lekova ili droga.
- ▶ U slučaju nedoumice: Obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.

## 4.4 Odeća i oprema

### ▲ UPOZORENJE

- U toku rada predmeti mogu biti odbačeni velikom brzinom. Korisnik može da bude povređen.
- ▶ Nosite pripunjene zaštitne naočare. Podesne zaštitne naočare su ispitane prema standardu EN 166 ili prema nacionalnim propisima i na tržištu su dostupne pod odgovarajućim oznakom.
- ▶ Nosite zaštitu za lice.
- ▶ Nosite duge pantalone od otpornog materijala.
- U toku rada može da se podigne prašina. Udisanje prašine može da šteti zdravlju i da izazove alergijske reakcije.
- ▶ Ako se podigne prašina: Nosite masku za zaštitu od prašine.
- Nepodesna odeća može da se zakači o drveće, grmlje ili da bude zahvaćena motornom kosom. Korisnici bez podesne odeće mogu biti teško povređeni.
- ▶ Nosite pripunjenu odeću.
- ▶ Šalove ili nakit skinite.
- U toku rada korisnik može da dođe u dodir s rotirajućim reznim alatom. Korisnik može da bude teško povređen.
- ▶ Nosite obuću od otpornog materijala.
- ▶ Nosite duge pantalone od otpornog materijala.
- U toku montaže i demontaže reznog alata i u toku čišćenja ili održavanja korisnik može da dođe u dodir sa reznim alatom ili nožem za skraćivanje. Korisnik može da bude povređen.
- ▶ Nosite radne rukavice od otpornog materijala.
- Korisnik koji nosi nepodesnu obuću može da se oklizne. Korisnik može da bude povređen.
- ▶ Nosite čvrstu, zatvorenu obuću sa hraptavim donom.

## 4.5 Radni prostor i sredina

### 4.5.1 Radni prostor i sredina

### ▲ UPOZORENJE

- Neovlašćene osobe, deca i životinje ne mogu prepoznati i proceniti opasnosti od motorne kose i odbačenih predmeta. Neovlašćene osobe, deca i životinje mogu biti teško povređene i moguće su materijalne štete.



- ▶ Neovlašćene osobe, deca i životinje ne smiju da se nalaze u prečniku od 15 m od područja na kome se radi.

- ▶ Rastojanje od 15 m držite i u odnosu na predmete.
- ▶ Motornu kosu ne ostavljajte bez nadzora.
- ▶ Uverite se da deca ne mogu da se igraju motornom kosom.
- Električne komponente motorne kose mogu da stvore varničenje. U lako zapaljivoj ili eksplativnoj sredini, varničenje može da izazove požare i eksplozije. Osobe mogu biti teško povređene ili usmrćene i moguće su materijalne štete.
- ▶ Nemojte raditi u lako zapaljivoj niti u eksplativnoj sredini.

#### 4.5.2 Akumulator

### ▲ UPOZORENJE

- Osobe koje ne učestvuju u radu, deca i životinje ne mogu da prepoznaju i procene opasnost od akumulatora. Osobe koje ne učestvuju u radu, deca i životinje mogu da se ozbiljno povrede.
  - ▶ Osobe koje ne učestvuju u radu, decu i životinje držite podalje od uređaja.
  - ▶ Ne ostavljajte akumulator bez nadzora.
  - ▶ Pobrinite se za to da deca ne mogu da se igraju sa akumulatorom.
- Akumulator nije zaštićen od svih uticaja okoline. Ukoliko je bio izložen određenim uslovima okoline, akumulator može da se zapali ili da eksplodira. Može doći do ozbiljnog povređivanja ljudi i do materijalne štete.
  - ▶ Zaštite akumulator od topote i vatre.
  - ▶ Nemojte bacati akumulator u vatru.
  -  ▶ Montirajte i čuvajte akumulator samo u opsegu temperature od - 10 °C do + 50 °C
  -  ▶ Ne potapajte akumulator u tečnost.
  - ▶ Držite akumulator dalje od metalnih predmeta.
  - ▶ Ne izlažite akumulator visokom pritisku.
  - ▶ Ne izlažite akumulator mikrotalasima.
  - ▶ Zaštite akumulator od hemikalija i soli.

## 4.6 Stanje za bezbednu upotrebu

### 4.6.1 Motorna kosa

Motorna kosa je u stanju za bezbednu upotrebu ukoliko su ispunjeni sledeći uslovi:

- Motorna kosa je neoštećena.
- Motorna kosa je čista.

- Komandni elementi funkcionišu i nisu izmjenjeni.
- Montirana je kombinacija reznog alata i oklopa koja je navedena u ovom uputstvu za upotrebu.
- Rezni alat i oklop su ispravno montirani.
- Montiran je originalni pribor STIHL za ovu motornu kosu.
- Pribor je ispravno montiran.

### ▲ UPOZORENJE

- U nebezbednom stanju komponente ne mogu da funkcionišu ispravno i sigurnosni mehanizmi mogu da budu van funkcije. Osobe mogu biti teško povređene ili usmrćene.
  - ▶ Radite s neoštećenom motornom kosom.
  - ▶ Ako je motorna kosa prljava: Očistite motornu kosu.
  - ▶ Nemojte vršiti izmene na motornoj kosi. Izuzetak: Montaža kombinacije reznog alata i oklopa koja je navedena u ovom uputstvu za upotrebu.
  - ▶ Ako komandni elementi ne funkcionišu: Nemojte raditi s motornom kosom.
  - ▶ Ne montirajte rezne alate od metala.
  - ▶ Montirajte originalni pribor STIHL za ovu motornu kosu.
  - ▶ Rezni alat i oklop montirajte onako, kako je opisano u ovom uputstvu za upotrebu.
  - ▶ Pribor montirajte onako, kako je opisano u ovom uputstvu za upotrebu ili u uputstvu za upotrebu pribora.
  - ▶ Nemojte stavljati predmete u otvore motorne kose.
  - ▶ Pohabane ili oštećene pločice sa uputstvima zamenite.
  - ▶ U slučaju nedoumice: Obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.

#### 4.6.2 Oklop

Oklop je u stanju za bezbednu upotrebu ukoliko su ispunjeni sledeći uslovi:

- Oklop je neoštećen.
- Nož za skraćivanje je ispravno montiran.

### ▲ UPOZORENJE

- U nebezbednom stanju komponente ne mogu da funkcionišu ispravno i sigurnosni mehanizmi mogu da budu van funkcije. Korisnik može da bude teško povređen.
- ▶ Radite s neoštećenim oklopom.
- ▶ Radite sa ispravno montiranim nožem za skraćivanje.
- ▶ U slučaju nedoumice: Obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.

### 4.6.3 Glava za košenje

Glava za košenje je u stanju za bezbednu upotrebu ukoliko su ispunjeni sledeći uslovi:

- Glava za košenje je neoštećena.
- Glava za košenje nije blokirana.
- Niti za košenje su ispravno montirane.
- Granice habanja nisu prekoračene.

## ▲ UPOZORENJE

- U nebezbednom stanju, delovi glave za košenje ili niti za košenje mogu da se otkače i da budu odbačeni na stranu. Osobe mogu biti teško povređene.

- ▶ Radite s neoštećenom glavom za košenje.
- ▶ Niti za košenje ne menjajte predmetima od metala.
- ▶ Pridržavajte se i zadržite granice habanja.
- ▶ U slučaju nedoumice: Obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.

### 4.6.4 Aku-baterija

Aku-baterija je u stanju za bezbednu upotrebu ukoliko su ispunjeni sledeći uslovi:

- Aku-baterija je neoštećena.
- Aku-baterija je čista i suva.
- Aku-baterija funkcioniše i nije izmenjena.

## ▲ UPOZORENJE

- U nebezbednom stanju aku-baterija ne može da funkcioniše sigurno. Osobe mogu biti teško povređene.

- ▶ Raditi sa neoštećenom i radnom baterijom.
- ▶ Nemojte puniti oštećenu ili neispravnu aku-bateriju.
- ▶ Ako je aku-baterija prljava ili mokra: Aku-bateriju očistite i osušite.
- ▶ Nemojte vršiti promene na aku-bateriji.
- ▶ Nemojte stavljati predmete u otvore aku-baterije.
- ▶ Radi izbegavanja kratkog spoja, ne dodirujte metalnim predmetima električne kontakte aku-baterije.
- ▶ Nemojte otvarati aku bateriju.
- ▶ Zameniti istrošene ili oštećene znakove

- Iz oštećene aku-baterije može da isteče tečnost. Ako tečnost dođe u dodir sa kožom ili očima, može da izazove nadražaj kože ili očiju.

- ▶ Izbegnite dodir sa tečnošću.
- ▶ U slučaju dodira sa kožom: Pogođena mesta na koži isperite sa puno vode i sapuna.
- ▶ U slučaju dodira sa očima: Ispirite oči sa puno vode najmanje 15 minuta i obratite se lekaru.

- Oštećena ili neispravna aku-baterija može da miriše neobično, da dimi ili da gori. Osobe mogu biti teško povređene ili usmrćene i moguća je materijalna šteta.

- ▶ Ako aku-baterija miriše neobično ili dimi: Nemojte koristiti aku-bateriju i držite je dalje od zapaljivih materijala.
- ▶ Ako aku-baterija gori: Pokušajte da ugasite aku-bateriju aparatom za gašenje požara ili vodom.

## 4.7 Rad

## ▲ UPOZORENJE

- U određenim situacijama korisnik ne može da radi koncentrisano. Korisnik može da se saptete, padne i teško povredi.

- ▶ Radite mirno i promišljeno.
- ▶ Kod loših svetlosnih uslova i vidljivosti: Nemojte raditi s motornom kosom.
- ▶ Motornu kosu opslužujte sami.
- ▶ Rezni alat vodite blizu tla.
- ▶ Pazite na prepreke.
- ▶ Radite stojeći na tlu i pazeći na ravnotežu.
- ▶ Ako se javi simptomi umora: Napravite pauzu u radu.

- Rotirajući rezni alat može da poseče korisnika. Korisnik može da bude teško povređen.

- ▶ Ne dodirujte rotirajući rezni alat.
- ▶ Ako neki predmet blokira rezni alat: Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.

Tek tada odstranite predmet.

- Kod promena u radu ili neobičnog ponašanja motorne kose, moguće je da motorna kosa nije bezbedna za upotrebu. Osobe mogu biti teško povređene i moguće su materijalne štete.

- ▶ Prekinite rad, izvadite aku-bateriju i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.

- U toku rada s motornom kosom mogu da nastanu vibracije.

- ▶ Nosite rukavice.
- ▶ Pravite radne pauze.
- ▶ Kod pojave smetnji u cirkulaciji krvi: Obratite se lekaru.

- Ako rezni alat u toku rada naiđe na tvrdi predmet, on ili njegovi delovi mogu da budu odbačeni velikom brzinom. Osobe mogu biti povređene i moguće su materijalne štete.

▶ Strane predmete odstranite iz radne oblasti.

- Ako rotirajući rezni alat naiđe na tvrdi predmet, moguća je pojava varničenja i rezni alat može da se oštetи. U lako zapaljivoj sredini varničenje može da izazove požar. Osobe mogu biti teško povređene ili usmrćene i moguće su materijalne štete.

- ▶ Nemojte raditi u lako zapaljivoj sredini.
- ▶ Uverite se da je rezni alat bezbedan za upotrebu.
- Nakon otpuštanja poluge prekidača, rezni alat se okreće još kratko vreme. Osobe mogu biti teško povređene.
- ▶ Sačekajte da rezni alat prestane da se okreće.

## 4.8 Transportovanje

### 4.8.1 Motorna kosa

#### ⚠ UPOZORENJE

- Motorna kosa može da se prevrne ili pokrene u toku transportovanja. Osobe mogu biti povređene i moguće su materijalne štete.

- ▶ Izvadite aku-bateriju.



- ▶ Motornu kosu obezbedite od prevrtanja i pokretanja steznim remenima, kaiševima ili mrežom.

### 4.8.2 Aku-baterija

#### ⚠ UPOZORENJE

- Aku-baterija nije zaštićena od svih uticaja sredine. Pod određenim uticajima sredine, aku-baterija može da bude oštećena i moguća je materijalna šteta.
- ▶ Nemojte transportovati oštećenu aku-bateriju.
- ▶ Aku-bateriju transportujte u električki neprovodljivom pakovanju.
- Aku-baterija može da se prevrne ili pokrene u toku transportovanja. Osobe mogu biti povređene, a moguće su i materijalne štete.
- ▶ Aku-bateriju spakujte u pakovanju tako da ne može da se pokrene.
- ▶ Pakovanje obezbedite tako da ne može da se pokrene.

## 4.9 Čuvanje

### 4.9.1 Motorna kosa

#### ⚠ UPOZORENJE

- Deca ne mogu prepoznati i proceniti opasnosti od motorne kose. Deca mogu biti teško povređeni.

- ▶ Izvadite aku-bateriju.



- ▶ Motornu kosu čuvajte van domaćaja dece.

- Električni kontakti na motornoj kosi i metalne komponente mogu da korodiraju usled vlage. Motorna kosa može da bude oštećena.

- ▶ Izvadite aku-bateriju.



- ▶ Motornu kosu čuvajte na čistom i suvom.

### 4.9.2 Aku-baterija

#### ⚠ UPOZORENJE

- Deca ne mogu prepoznati i proceniti opasnosti od aku-baterije. Deca mogu biti teško povređena.
- ▶ Aku-bateriju čuvajte van domaćaja dece.
- Aku-baterija nije zaštićena od svih uticaja sredine. Pod određenim uticajima sredine, aku-baterija može da bude oštećena.
- ▶ Aku-bateriju čuvajte na čistom i suvom.
- ▶ Aku-bateriju čuvajte u zatvorenom prostoru.
- ▶ Aku-bateriju čuvajte odvojeno od motorne kose i punjača.
- ▶ Aku-bateriju čuvajte u električki neprovodljivom pakovanju.
- ▶ Aku-bateriju čuvajte u temperaturnom opsegu između - 10 °C i + 50 °C.

## 4.10 Čišćenje, održavanje i popravljanje

#### ⚠ UPOZORENJE

- Ako je u toku čišćenja, održavanja ili popravke aku-baterija nameštena, moguće je nemanjeno uključivanje motorne kose. Osobe mogu biti teško povređene i moguće su materijalne štete.

- ▶ Izvadite aku-bateriju.



- Agresivna sredstva za čišćenje, čišćenje vodenim mlazom ili šiljati predmeti mogu da oštete motornu kosu, oklop, rezni alat i punjač. Ako se motorna kosa, oklop, rezni alat, aku-baterija ili punjač ne čiste pravilno, komponente mogu da ne funkcionišu ispravno i sigurnosni mehanizmi mogu da budu van funkcije. Osobe mogu biti teško povređene.

- ▶ Motornu kosu, oklop, rezni alat, aku-bateriju i punjač čistite onako kako je opisano u ovom uputstvu za upotrebu.

- Ako se motorna kosu, oklop, rezni alat, aku-baterija ili punjač ne održavaju ili ne popravljaju pravilno, komponente mogu da ne funkcionišu ispravno i sigurnosni mehanizmi mogu

da budu van funkcije. Osobe mogu biti teško povređene ili usmrćene.

- ▶ Motornu kosu, oklop, rezni alat, aku-bateriju i punjač ne održavajte i ne popravljajte sami.
- ▶ Ako je neophodno održavanje ili popravka motorne kose, oklopa, reznog alata, aku-baterije ili punjača: Obratite se specijalizovanim prodavcu STIHL.

## 5 Priprema motorne kose za upotrebu

### 5.1 Priprema motorne kose za upotrebu

Pre svakog početka rada morate sprovesti sledeće korake:

- ▶ Uverite se da su sledeće komponente bezbedne za upotrebu:
  - Motorna kosa, **4.6.1.**
  - Oklop, **4.6.2.**
  - Glava za košenje, **4.6.3.**
  - Aku-baterija, **4.6.4.**
- ▶ Proverite aku-bateriju, **11.2.**
- ▶ Aku-bateriju napunite potpuno, kao što je opisano u uputstvu za upotrebu punjača STIHL AL 101, 300, 500.
- ▶ Očistite motornu kosu, **16.1.**
- ▶ Montirajte odstojnik, **7.1.**
- ▶ Montirajte oklop, **7.2.**
- ▶ Montirajte okrugli držač, **7.3.**
- ▶ Montirajte glavu za košenje, **7.4.**
- ▶ Podesite okrugli držač, **7.3.**
- ▶ Proverite komandne elemente, **11.1.**
- ▶ Ako ne možete sprovesti ove korake: Nemojte koristiti motornu kosu i obratite se specijalizovanim prodavcu STIHL.

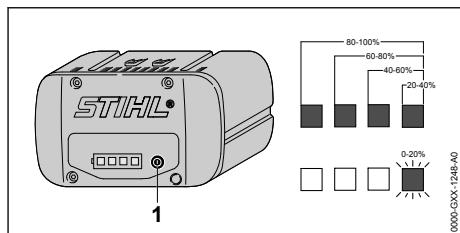
## 6 Punjenje aku-baterije i svetlosne diode

### 6.1 Punjenje aku-baterije

Vremetrajanje punjenja zavisi od više uticaja, npr. od temperature aku-baterije ili od temperaturu sredine. Faktičko vremetrajanje punjenja može da odstupa od navedenog vremetrajanja. Vremetrajanje punjenja je navedeno na [www.stihl.com/charging-times](http://www.stihl.com/charging-times).

- ▶ Aku-bateriju punite onako, kako je opisano u uputstvu za upotrebu uređaja za punjenje STIHL AL 101, 300, 500.

### 6.2 Prikazivanje nivoa napunjenošti



- ▶ Pritisnite pritisni taster (1). Svetlosne diode svetle otprilike 5 sekundi zeleno i pokazuju nivo napunjenošti.
- ▶ Ako desna svetlosna dioda trepti zeleno: Napunite aku-bateriju.

### 6.3 Svetlosne diode (LED) na aku-bateriji

Svetlosne diode mogu da pokažu nivo napunjenošti aku-baterije ili smetnje. Svetlosne diode mogu da svetle ili da trepte zeleno ili crveno.

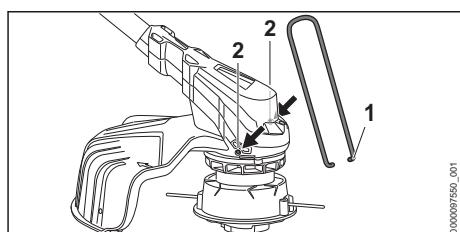
Ako svetlosne diode svetle ili trepte zeleno, pokazuje se nivo napunjenošti.

- ▶ Ako svetlosne diode svetle ili trepte crveno: Uklonite smetnje, **18.**  
Smetnja je u motornoj kosi ili u aku-bateriji.

## 7 Sklapanje motorne kose

### 7.1 Montaža odstojnika

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.

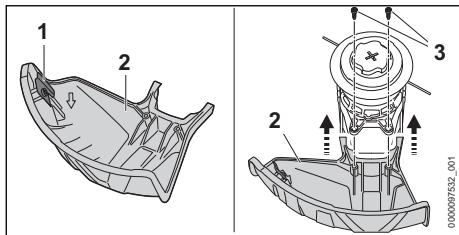


- ▶ Krajeve odstojnika (1) umetnite u rupe (2) na kućištu.

Odstojnik (1) ne mora da bude ponovo demontiran.

### 7.2 Montaža oklopa

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.



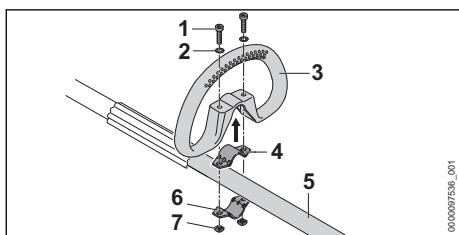
Nož za skraćivanje (1) je već montiran na oklop (2) i ne sme da bude demontiran.

- ▶ Oklop (2) gumite do graničnika u vodice na kućištu.
- ▶ Oklop (2) se nalazi u istoj ravni sa kućištem.
- ▶ Zavijte i zategnjte zavrtnje (3).

Oklop (2) ne sme da bude ponovo demontiran.

### 7.3 Montaža okruglog držača

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.



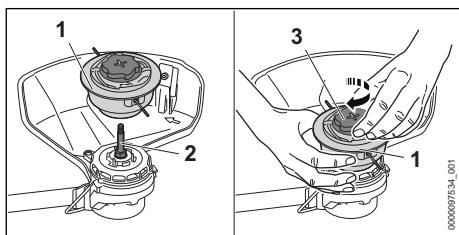
- ▶ Obujmicu (4) položite u okrugli držač (3).
- ▶ Okrugli držač (3) zajedno sa obujmicom (4) postavite na telo (5).
- ▶ Podloške (2) stavite na zavrtnje (1).
- ▶ Obujmicu (6) pritisnite na telo (5).
- ▶ Zavrtnje (1) uvedite kroz otvore u komandnoj ručici (3) i u obujmice (4 i 6).
- ▶ Navrtke (7) zavijite i čvrsto zategnjte.

## 7.4 Montaža i demontaža glave za košenje

### 7.4.1 Glava za košenje AutoCut C 6-2

#### Montaža glave za košenje

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.



- ▶ Glavu za košenje (1) stavite na vratilo (2).
- ▶ Glavu za košenje (1) držite čvrsto rukom.
- ▶ Kapu (3) okrenite rukom na desno i čvrsto zategnjte.

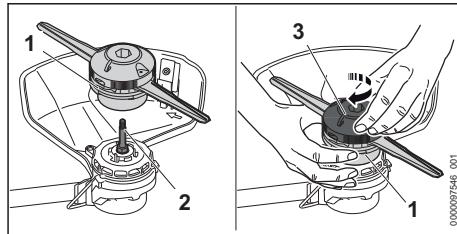
#### Demontaža glave za košenje

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- ▶ Glavu za košenje držite čvrsto rukom.
- ▶ Kapu okrećite na levo sve dok ne bude moguće skidanje glave za košenje.

### 7.4.2 Glava za košenje PolyCut 6-2

#### Montaža glave za košenje

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.



- ▶ Glavu za košenje (1) stavite na vratilo (2).
- ▶ Glavu za košenje (1) držite čvrsto rukom.
- ▶ Gornji deo (3) okrećite rukom na desno i čvrsto zategnjte.

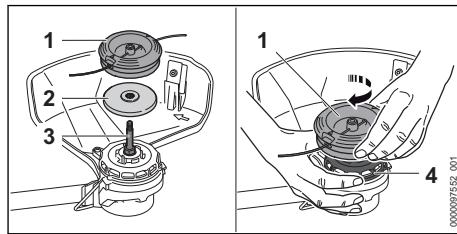
#### Demontaža glave za košenje

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- ▶ Glavu za košenje držite čvrsto rukom.
- ▶ Gornji deo okrećite na levo sve dok ne bude moguće skidanje glave za košenje.

### 7.4.3 Glava za košenje DuroCut 5-2

#### Montaža glave za košenje

- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.



- ▶ Pritisni tanjur (2) stavite na vratilo (3) tako da manji prečnik bude okrenut prema gore.
- ▶ Glavu za košenje (1) stavite na vratilo (3).
- ▶ Točak ventilatora (4) držite čvrsto rukom.
- ▶ Glavu za košenje (1) okrećite rukom na desno i čvrsto zategnjte.

## Demontaža glave za košenje

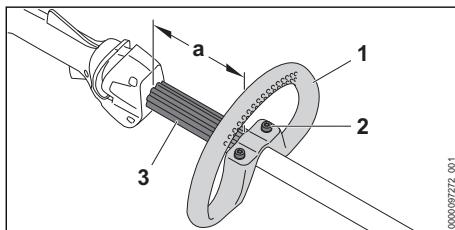
- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- ▶ Točak ventilatora držite čvrsto rukom.
- ▶ Glavu za košenje odvijte okretanjem na levo.
- ▶ Skinite pritisni tanjur.

## 8 Podešavanje motorne kose prema korisniku

### 8.1 Usmeravanje i podešavanje okruglog držača

U zavisnosti od telesne veličine korisnika, okrugli držač može da se podesi na različite pozicije.

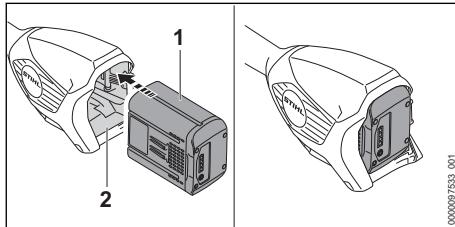
- ▶ Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.



- ▶ Zavrtnje (2) otpustite.
- ▶ Okrugli držač (1) pomerite u željenu poziciju tako da budu ispunjeni sledeći uslovi:
  - Odstojnik (3) se uklapa između okruglog držača (1) i komandne ručice.
  - a = maksimalno 30 cm
- ▶ Zavrtnje (2) zategnjte toliko čvrsto, da okrugli držač (1) više ne može da se okreće na telu.

## 9 Nameštanje i vađenje aku-baterije

### 9.1 Nameštanje aku-baterije



- ▶ Aku-bateriju (1) pritisnite do graničnika u odeljak za aku-bateriju (2).

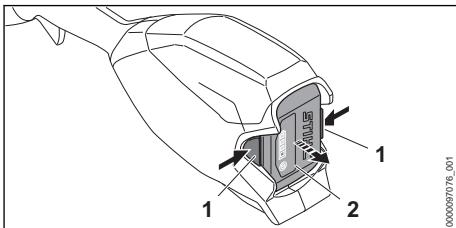
Aku-baterija (1) se zabravljuje uz jedno "klik".

### 9.2 Vađenje aku-baterije

- ▶ Motornu kosu postavite na ravnu podlogu.

## 8 Podešavanje motorne kose prema korisniku

- ▶ Jednu ruku držite ispred odeljka za aku-bateriju tako da aku-baterija (2) ne može da ispadne.

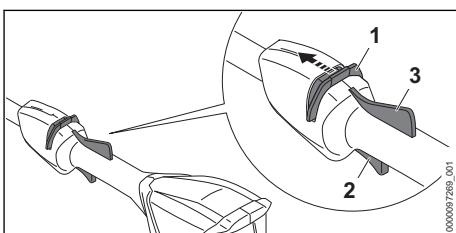


- ▶ Pritisnite obe poluge za blokiranje (1). Aku-baterija (2) je odbravljenja i može da se izvadi.

## 10 Uključivanje i isključivanje motorne kose

### 10.1 Uključivanje motorne kose

- ▶ Motornu kosu držite jednom rukom za komandnu ručicu tako da palcem obuhvatite komandnu ručicu.
- ▶ Motornu kosu držite drugom rukom za okrugli držač ili za prihvatanje crevo tako da palcem obuhvatite okrugli držač ili prihvatanje crevo.



- ▶ Klizač za odbravljinjanje (1) gurnite palcem u smeru okruglog držača i zadržite.
- ▶ Kažiprstom pritisnite i zadržite polugu prekidača (2). Motorna kosa se ubrzava i rezni alat se okreće.
- ▶ Klizač za odbravljinjanje (1) može da bude otpušten.

Kada je pritisnuta ergonomski poluga (3), poluga prekidača (2) ostaje odbravljena. Na taj način, poluga prekidača može da bude otpuštena i ponovo pritisnuta bez ponovnog guranja klizača za odbravljinjanje u pravcu okruglog držača.

Kada se otpuste poluga prekidača (2) i ergonomski poluga (3), poluga prekidača (2) je zabravljena. Klizač za odbravljinjanje (1) mora da bude

iznova gurnut u pravcu okruglog držača i zadržan, da bi se odbravila poluga prekidača (2).

## 10.2 Isključivanje motorne kose

- ▶ Otpustite polugu prekidača i ergonomsku polugu.
  - ▶ Sačekajte da rezni alat prestane da se okreće.
  - ▶ Ukoliko se rezni alat i dalje okreće: Izvadite aku-bateriju i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.
- Motorna kosa je neispravna.

# 11 Provera motorne kose i aku-baterije

## 11.1 Provera komandnih elemenata

### Klizač za odbravljinjanje, ergonomска poluga i poluga prekidača

- ▶ Izvadite aku-bateriju.
  - ▶ Pokušajte da pritisnete polugu prekidača bez da aktivirate klizač za odbravljinjanje.
  - ▶ Ukoliko je moguće pritiskanje poluge prekidača: Nemojte koristiti motornu kosu i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.
- Klizač za odbravljinjanje je neispravan.
- ▶ Klizač za odbravljinjanje gurnite palcem u smeru okruglog držača i zadržite.
  - ▶ Pritisnite i zadržite ergonomsku polugu.
  - ▶ Pritisnite polugu prekidača.
- Klizač za odbravljinjanje može da bude otpušten.
- ▶ Otpustite polugu prekidača i ergonomsku polugu.
  - ▶ Ako su klizač za odbravljinjanje, poluga prekidača ili ergonomска poluga teško pokretni ili se sami ne vraćaju na početni položaj: Nemojte koristiti motornu kosu i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.
- Klizač za odbravljinjanje, poluga prekidača ili ergonomска poluga su neispravni.

### Uključivanje motorne kose

- ▶ Namestite aku-bateriju.
  - ▶ Klizač za odbravljinjanje gurnite u smeru okruglog držača i zadržite.
  - ▶ Pritisnite i zadržite polugu prekidača.
- Rezni alat se okreće.
- ▶ Ako 3 svetlosne diode trepte crveno: Izvadite aku-bateriju i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.
- Smetnja je u motornoj kosi.
- ▶ Otpustite polugu prekidača.
- Rezni alat prestaje da se okreće posle kratkog vremena.

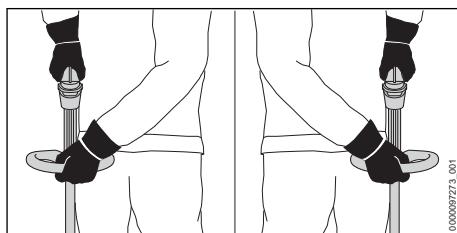
- ▶ Ukoliko se rezni alat i dalje okreće: Izvadite aku-bateriju i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.
- Motorna kosa je neispravna.

## 11.2 Provera aku-baterije

- ▶ Pritisnite pritisni taster na aku-bateriji. Svetlosne diode svetle ili trepte.
  - ▶ Ako svetlosne diode ne svetle ili trepte: Nemojte koristiti aku-bateriju i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.
- Smetnja je u aku-bateriji.

# 12 Rad s motornom kosom

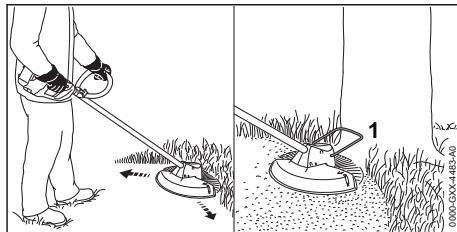
## 12.1 Držanje i vođenje motorne kose



- ▶ Motornu kosu držite jednom rukom za komandnu ručicu tako da palcem obuhvatite komandnu ručicu.
- ▶ Motornu kosu držite drugom rukom za okrugli držač tako da palcem obuhvatite okrugli držač.

## 12.2 Košenje

Odstojanje reznog alata od tla određuje visinu košenja.

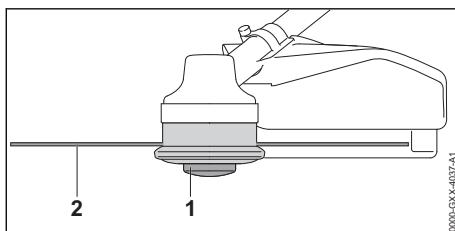


- ▶ Motornu kosu ravnomerno pomerajte levo-desno.
- ▶ Hodajte polako i kontrolisano prema napred.
- ▶ Ako se pri radu koristi odstojnik (1): Potpuno rasklopite odstojnik (1).

## 12.3 Podešavanje niti za košenje na glavama za košenje AutoCut

- Rotirajućom glavom za košenje kratko dodirnite tlo.

Izvlači se otprilike 30 mm. Nož za skraćivanje na oklopnu automatski skraćuje niti za košenje na ispravnu dužinu.



Ako su niti za košenje kraće od 25 mm, one se ne izvlače automatski.

- Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- Umetak kalema (1) u glavi za košenje pritisnite i držite pritisnutim.
- Niti za košenje (2) izvucite rukom.
- Ako nije moguće dalje izvlačenje niti za košenje (2): Umetak kalema (1) ili nit za košenje (2) zamenite.

Umetak kalema je prazan.

## 13 Posle rada

### 13.1 Posle rada

- Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- Ako je motorna kosa mokra: Motornu kosu osušite.
- Ako je mokra aku-baterija: Osušite aku-bateriju.
- Očistite motornu kosu.
- Očistite oklop.
- Očistite rezni alat.
- Očistite aku-bateriju.

## 14 Transportovanje

### 14.1 Transportovanje motorne kose

- Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.

#### Nošenje motorne kose

- Motornu kosu nosite jednom rukom za telo uređaja izbalansirano i tako da rezni alat bude okrenut prema pozadi.

#### Transportovanje motorne kose vozilom

- Motornu kosu obezbedite tako, da motorna kosa ne može da se prevrne ili pokrene.

## 14.2 Transportovanje aku-baterije

- Isključite motornu kosu i izvucite aku-bateriju.
- Uverite se da je aku-baterija bezbedna za upotrebu.
- Aku-bateriju spakujte tako da budu ispunjeni sledeći uslovi:
  - Pakovanje je električki neprovodljivo.
  - Aku-baterija ne može da se pomera u pakovanju.
- Pakovanje obezbedite tako da ne može da se pokrene.

Aku-baterija podleže zahtevima transportovanja opasnih dobara. Aku-baterija je klasifikovana kao UN 3480 (litijum-jonske baterije) i ispitana prema UN Priručniku o metodama ispitivanja i kriterijumima, Deo III, pododeljak 38.3.

Transportna pravila su navedena pod [www.stihl.com/safety-data-sheets](http://www.stihl.com/safety-data-sheets).

## 15 Čuvanje

### 15.1 Čuvanje motorne kose

- Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- Demontirajte telo kalema.
- Motornu kosu čuvajte tako da budu ispunjeni sledeći uslovi:
  - Motorna kosa je van domaća dece.
  - Motorna kosa je čista i suva.

### 15.2 Čuvanje aku-baterije

STIHL preporučuje čuvanje aku-baterije na nivou napunjenoosti između 40 % i 60 % (2 svetlosne diode svetle zeleno).

- Aku-bateriju čuvajte tako da budu ispunjeni sledeći uslovi:
  - Aku-baterija je van domaća dece.
  - Aku-baterija je čista i suva.
  - Aku-baterija je u zatvorenom prostoru.
  - Aku-baterija je odvojena od motorne kose i punjača.
  - Aku-baterija je u električki neprovodljivom pakovanju.
  - Aku-baterija je u temperaturnom opsegu između -10 °C i +50 °C.

## 16 Čišćenje

### 16.1 Čišćenje motorne kose

- Isključite motornu kosu i izvadite aku-bateriju.
- Motornu kosu očistite vlažnom krpom.
- Otvore za hlađenje očistite četkicom.
- Odstranite strana tela iz odeljka za aku-bateriju i odeljak očistite vlažnom krpom.
- Električne kontakte u odeljku za aku-bateriju očistite četkicom ili mekom četkom.

- ▶ Područje ispod točka ventilatora očistite četkicom ili mekom četkom.

## 16.2 Čišćenje oklopa i reznog alata

- ▶ Isključite motornu kosu i izvucite aku-bateriju.
- ▶ Oklop i rezni alat očistite vlažnom krpom ili mekom četkom.

## 16.3 Čišćenje aku-baterije

- ▶ Aku-bateriju očistite vlažnom krpom.

# 17 Održavanje i popravljanje

## 17.1 Održavanje i popravljanje motorne kose

Korisnik ne može sam da održava i popravlja motornu kosu.

## 18 Otklanjanje smetnji

### 18.1 Otklanjanje smetnji kod motorne kose ili aku-baterije

Smetnja	Svetlosne diode na aku-bateriji	Uzrok	Rešenje
Motorna kosa ne radi kada se uključi.	1 svetlosna dioda trepti zeleno.	Prenizak nivo napunjenoosti aku-baterije.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Aku-bateriju napunite potpuno, onako kako je opisano u uputstvu za upotrebu punjača STIHL AL 101, 300, 500.</li> </ul>
	1 svetlosna dioda svetli crveno.	Aku-baterija je previše topla ili previše hladna.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite aku-bateriju.</li> <li>▶ Zagrejte ili ohladite aku-bateriju.</li> </ul>
	3 svetlosne diode trepte crveno.	Smetnja je u motornoj kosi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite aku-bateriju.</li> <li>▶ Očistite električne kontakte u odeljku za aku-bateriju.</li> <li>▶ Namestite aku-bateriju.</li> <li>▶ Uključite motornu kosu.</li> <li>▶ Ako 3 svetlosne diode i dalje trepte crveno: Nemojte koristiti motornu kosu i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.</li> </ul>
	3 svetlosne diode svetle crveno.	Motorna kosa je previše topla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite aku-bateriju.</li> <li>▶ Ostavite motornu kosu da se ohladi.</li> </ul>
	4 svetlosne diode trepte crveno.	Smetnja je u aku-bateriji.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite i ponovo namestite aku-bateriju.</li> <li>▶ Uključite motornu kosu.</li> <li>▶ Ako 4 svetlosne diode i dalje trepte crveno: Nemojte koristiti aku-bateriju i obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.</li> </ul>
		Električni spoj između motorne kose i aku-baterije je prekinut.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite aku-bateriju.</li> <li>▶ Očistite električne kontakte u odeljku za aku-bateriju.</li> <li>▶ Namestite aku-bateriju.</li> </ul>
		Motorna kosa ili aku-baterija je vlažna.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ostavite motornu kosu ili aku-bateriju da se osuši.</li> </ul>
Motorna kosa se isključuje u toku rada.	3 svetlosne diode svetle crveno.	Motorna kosa je previše topla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite aku-bateriju.</li> <li>▶ Ostavite motornu kosu da se ohladi.</li> </ul>

- ▶ Ako je neophodno održavanje motorne kose ili ako je neispravna ili oštećena: Obratite se specijalizovanom prodavcu STIHL.

## 17.2 Održavanje i popravljanje aku-baterije

Aku-baterija ne mora da se održava i ne može biti popravljena.

- ▶ Ako je aku-baterija neispravna ili oštećena: Aku-bateriju zamenite.

Smetnja	Svetlosne diode na aku-bateriji	Uzrok	Rešenje
		Postoje električne, elektromagnetne smetnje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Izvadite i ponovo namestite aku-bateriju.</li> <li>▶ Uključite motornu kosu.</li> </ul>
Operativno vreme motorne kose je prekratko.		Aku-baterija nije potpuno napunjena.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Aku-bateriju napunite potpuno, onako kako je opisano u uputstvu za upotrebu punjača STIHL AL 101, 300, 500.</li> </ul>
		Radni vek aku-baterije je prekoračen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Aku-bateriju zamenite.</li> </ul>
Glava za košenje ne može da se demontira ručno.		Glava za košenje je zategnuta previše čvrsto.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Točak ventilatora blokirajte utičnom iglom.</li> <li>▶ Glavu za košenje odvijte rukom.</li> <li>▶ Uticnu iglu izvucite.</li> </ul>

## 19 Tehnički podaci

### 19.1 Motorne kose STIHL FSA 86 R

Dozvoljene aku-baterije:

- STIHL AP
- STIHL AR
- Težina bez aku-baterije, sa rezogn alata i sa oklopa: 3,2 kg
- Dužina bez rezogn alata: 1725 mm

Operativno vreme je navedeno na [www.stihl.com/battery-life](http://www.stihl.com/battery-life).

### 19.2 Aku-baterija STIHL AP

- Akumulatorska tehnologija: Litijum-jon
- Napon: 36 V
- Kapacitet u Ah: navedeno na nazivnoj pločici
- Količina energije u Wh: navedeno na nazivnoj pločici
- Težina u kg: navedeno na nazivnoj pločici
- Dozvoljeni opseg temperature za upotrebu i čuvanje: - 10 °C do + 50 °C

### 19.3 Vrednosti zvuka i vibracija

K-vrednost za nivo pritiska zvuka iznosi 2 dB(A).

K-vrednost za nivo snage zvuka iznosi 2 dB(A).

K-vrednost za vibracione vrednosti iznosi 2 m/s<sup>2</sup>.

STIHL preporučuje nošenje zaštite za sluh.

#### Upotreba sa glavom za košenje sa izuzetkom PoliCut 6-2

- Nivo pritiska zvuka L<sub>pA</sub> mereno prema EN 50636-2-91: 77 dB(A)
- Nivo snage zvuka L<sub>wA</sub> mereno prema EN 50636-2-91: 91 dB(A)
- Vibraciona vrednost a<sub>hv</sub> merena prema EN 50636-2-91
  - Komandna ručica: 2,0 m/s<sup>2</sup>.
  - Okrugli držač: 3,7 m/s<sup>2</sup>.

#### Upotreba sa glavom za košenje PolyCut 6-2

- Nivo pritiska zvuka L<sub>pA</sub> mereno prema EN 50636-2-91: 81 dB(A)
- Nivo snage zvuka L<sub>wA</sub> mereno prema EN 50636-2-91: 94 dB(A)
- Vibraciona vrednost a<sub>hv</sub> merena prema EN 50636-2-91
  - Komandna ručica: 2,0 m/s<sup>2</sup>.
  - Okrugli držač: 3,7 m/s<sup>2</sup>.

Navedene vibracione vrednosti su izmerene prema normiranim kontrolnim postupku i mogu da se koriste kod poređenja električnih uređaja. U zavisnosti od načina rada, vrednosti faktičkih vibracija koje se javljaju mogu da odstupaju od ovde navedenih vrednosti. Navedene vrednosti vibracija mogu biti upotrebljene za početnu procenu vibracionog opterećenja. Faktičko vibraciono opterećenje koje se javlja mora biti uzeto u obzir. Pritom se u obzir može uzeti i vreme u kome je električni uređaj isključen, kao i vreme u kome je isti uključen, ali radi bez opterećenja.

Informacije o ispunjavanju smernice za poslodavce Vibracije 2002/44/EG navedene su na [www.stihl.com/vib](http://www.stihl.com/vib).

### 19.4 REACH

REACH je oznaka za propis EU u vezi sa registracijom, procenom i dozvolom za upotrebu hemikalija.

Više informacija u vezi sa ispunjavanjem propisa REACH na [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach).

## 20 Kombinacije reznih alata i oklopa

### 20.1 Motorne kose STIHL FSA 86 R

Sljedeće glave za košenje smeju da se ugrađuju zajedno sa oklopom za glave za košenje:

Glava za košenje AutoCut C 6-2:

- sa nitima za košenje "valjčaste, tihe" prečnika 2,0 mm ili 2,4 mm

Glava za košenje PolyCut 6-2:

- sa noževima
- sa nitima za košenje "valjčaste, tihe" prečnika 2,0 mm ili 2,4 mm

Glava za košenje DuroCut 5-2:

- sa noževima
- sa nitima za košenje "valjčaste, tihe" prečnika 1,6 mm, 2,0 mm ili 2,4 mm

Badstraße 115  
D-71336 Waiblingen

Nemačka

izjavljuje pod punom odgovornošću, da

- Vrsta konstrukcije: Akumulatorska motorna kosa
- Fabrička marka: STIHL
- Tip: FSA 86 R
- Identifikacija serije: FA05

odgovara merodavnim odredbama u smernicama 2011/65/EU, 2006/42/EG, 2014/30/EU i 2000/14/EG, i da je proizvod razvijen i proizведен u saglasnosti sa sledećim standardima koji su važeći prema datumu proizvodnje:  
EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1 i  
EN ISO 12100 uzimajući u obzir standard  
EN 50636-2-91.

Prilikom utvrđivanja izmerenog i garantovanog nivoa snage zvuka postupano je prema smernici 2000/14/EG, dodatak VI.

Ovlašćena saradnička strana: VDE Prüf- u. Zertifizierungsinstitut, Merianstraße 28, 63069 Offenbach, Nemačka

- Izmereni nivo snage zvuka: 91 dB(A)
- Garantovani nivo snage zvuka: 93 dB(A)

Za tehničku dokumentaciju zadužen je ANDREAS STIHL AG & Co. KG Produktzulassung.

Godina proizvodnje, zemlja proizvodnje i broj maštine navedeni su na motornoj kosi.

Waiblingen, 15.7.2021

ANDREAS STIHL AG & Co. KG



po ovlašćenju

Dr. Jürgen Hoffmann, Šef odeljenja za odobravanje i regulaciju proizvoda

## 24 UKCA Izjava proizvođača o usaglašenosti

### 24.1 Motorne kose STIHL FSA 86 R



ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstraße 115

## 23 EU izjava o usaglašenosti

### 23.1 Motorne kose STIHL FSA 86 R

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

D-71336 Waiblingen

Nemačka

izjavljuje pod punom odgovornošću, da

- Vrsta konstrukcije: Akumulatorska motorna kosa
- Fabrička marka: STIHL
- Tip: FSA 86 R
- Identifikacija serije: FA05

odgovara relevantnim odredbama propisa Ujedinjenog Kraljevstva The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008, Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 i Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001 i da je proizvod razvijen i proizведен u saglasnosti sa verzijama sledećih standarda koje su važeće prema datumu proizvodnje: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 60335-1 i EN ISO 12100, uzimajući u obzir EN 50636-2-91.

Za određivanje izmerenog i garantovanog nivoa snage zvuka, primjenjeni su propisi Ujedinjenog Kraljevstva Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001, Schedule 9.

Ovlašćena saradnička strana: INTERTEK Testing & Certification Ltd, Academy Place, 1 – 9 Brook Street, Brentwood, Essex, CM14 5NQ, Ujedinjeno Kraljevstvo

- Izmereni nivo snage zvuka: 91 dB(A)
- Garantovani nivo snage zvuka: 93 dB(A)

Za tehničku dokumentaciju zadužen je  
ANDREAS STIHL AG & Co. KG.

Godina proizvodnje, zemlja proizvodnje i broj mašine navedeni su na motornoj kosi.

Waiblingen, 15.7.2021

ANDREAS STIHL AG & Co. KG



po ovlašćenju

Dr. Jürgen Hoffmann, Šef odeljenja za odobravanje i regulaciju proizvoda



[www.stihl.com](http://www.stihl.com)



0458-833-9021-B



0458-833-9021-B